

SKU N635P404237+N635P404238

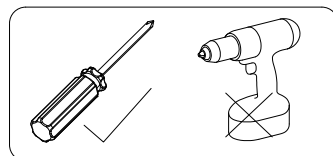
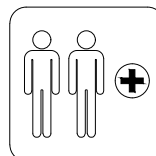
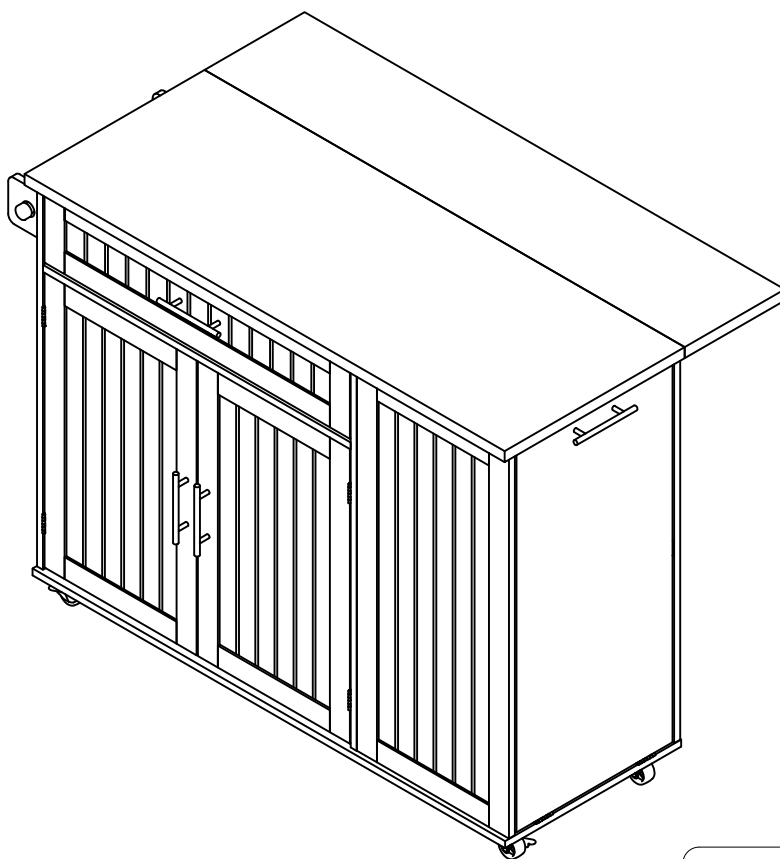
Importeur	Decobus Handel GmbH
Adresse	Innungsstraße 9, 21244 Buchholz, Deutschland
URL	https://www.decobusgroup.de
Hersteller	ZHANGZHOU XINZUOBIAO INDUSTRY & TRADE CO., LTD.
Adresse	Beidou Industrial Zone, Zhangzhou City, Fujian Province, China
Email/URL	2092167066@qq.com
Partienummer	N635P404237+N635P404238
EC REP	Decobus Handel GmbH Innungsstraße 9, 21244 Buchholz, Deutschland https://www.decobusgroup.de



Our product will be delivered to you in 2 packages. The delivery times of these 2 packages may differ, please be patient and thank you for your understanding.

Unser Produkt wird Ihnen in 2 Paketen geliefert. Die Lieferzeiten dieser 2 Pakete können abweichen, bitte haben Sie etwas Geduld und vielen Dank für Ihr Verständnis.

Notre produit vous sera livré en 2 colis. Les délais de livraison de ces 2 colis peuvent différer, soyez patient et merci de votre compréhension.



EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE; READ CAREFULLY.

FR_IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET A CONSERVER POUR CONSULTATION ULTERIEURE.

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

DE_„WICHTIG! SORGEALTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.“

IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

EN

Dear customer,

Thank you for purchasing this product. So that your appliance serves you well, please read all the instructions in this user's manual. If you have any questions, please contact our customer care center.

FR

Cher client,

Nous vous remercions d'avoir acheté ce produit. Afin que vous puissiez profiter pleinement de votre appareil, veuillez lire toutes les instructions de ce manuel d'utilisation. Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

DE

Sehr geehrter Kunde,

Vielen Dank, dass Sie dieses Produkt erworben haben. Damit Ihr Gerät Ihnen gute Dienste leistet, lesen Sie bitte alle Hinweise in diesem Benutzerhandbuch. Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.

ES

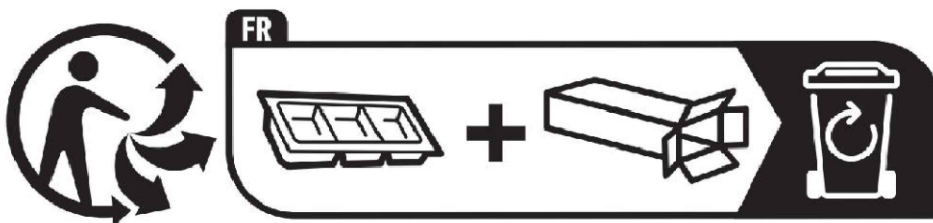
Queridos clientes,

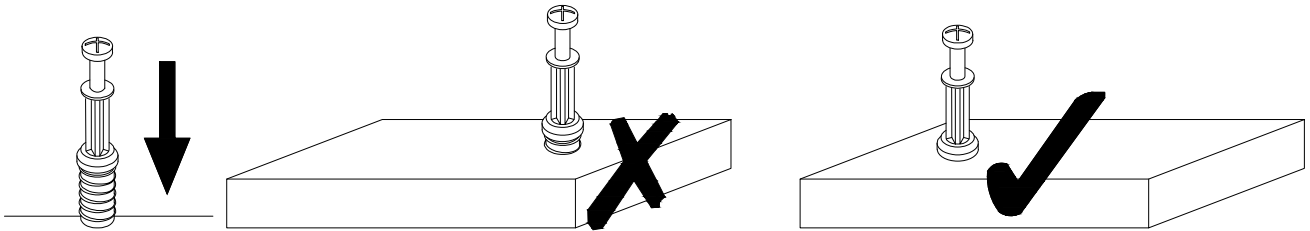
Gracias por comprar este producto. Para que su electrodoméstico le sirva mejor, lea todas las instrucciones de este manual del usuario. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

IT

Caro Cliente,

Grazie per aver acquistato questo prodotto. Per servirti meglio con questo apparecchio ti prego di leggere tutte le istruzioni in presente manuale utente. In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.





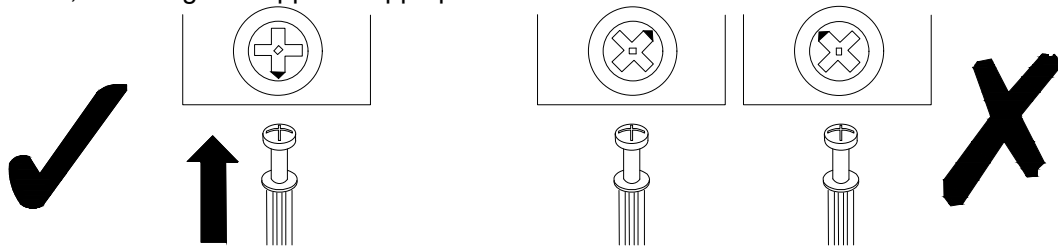
EN_QUICKFIT: Tighten quickfit until shoulder is flush with panel. Do not overtighten or undertighten.

FR_RACCORD RAPIDE: Faites serrer le raccord rapide jusqu'à ce que l'épaule soit parfaitement encastree dans le panneau. Il ne faut ni trop serrer ni insuffisamment serrer.

ES_QUICKFIT: Apriete quickfit hasta que el hombro se descargue con el panel. NO lo sobreapriete ni lo apriete poco.

DE_QUICKFIT: Ziehen Sie den quickfit fest, bis die Schulter mit der Platte bundig ist. Bitte nicht zu fest oder zu schwach anziehen.

IT_MONTAGGIO RAPIDO: Stringere il montaggio rapido fino aquando la spalla e a filo con il pannello, non stringere troppo o troppo poco.



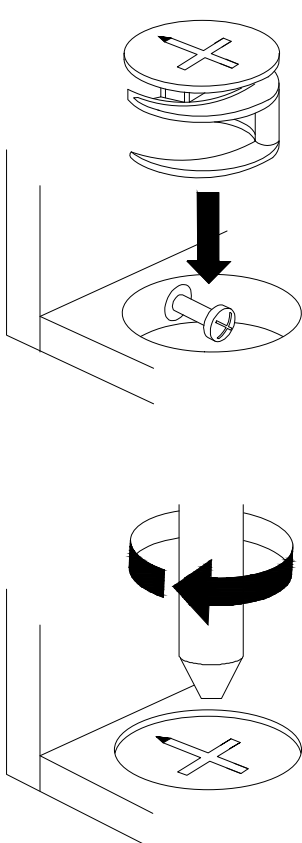
EN_CAM LOCK: When fitting cam lock, ensure starting position is correct before you insert connecting quickfit.

FR_SERRURE BATTEUSE: Avant d'insérer la serrure batteuse, veillez à la bonne orientation avant d'insérer le raccord rapide.

ES_CIERRE DE LA CAMARA: Cuando instale el cierre de la camara, asegurese de que la posición de inicio es correcta antes de que inserte el quickfit conector.

DE_CAM-LOCK: Achten Sie bei der Montage des Cam-locks auf die richtige Ausgangsposition, bevor Sie den Quickfit einsetzen.

IT_BLOCCAGGIO A CAMMA: Quando si monta il bloccaggio a camma, assicurarsi che la posizione iniziale sia corretta prima di inserire il montaggio rapido di collegamento.



EN_Quickfit head should be in the centre of the cam lock when the two panels are joined.

Cam lock should be inserted before quickfit.

FR_Lorsque les deux panneaux sont assembles, la tête du raccord rapide doit reposer au centre de la serrure batteuse. Il faut insérer la serrure batteuse avant le raccord rapide.

ES_EL cabezal del quickfit debe estar en el centro del cierre de la camara cuando se unan los dos paneles.

Se debe insertar el cierre de la camara antes que el quickfit.

DE_Der Quickfit-Kopf sollte sich in der Mitte des Cam-locks befinden, wenn die beiden Platten zusammengefügt sind.

Der Cam-lock sollte vor dem Quickfit eingesetzt werden.

IT_La testa del montaggio rapido deve trovarsi al centro del bloccaggio a camma quando i due pannelli sono uniti.

Il Bloccaggio a Camma deve essere inserito prima del montaggio rapido.

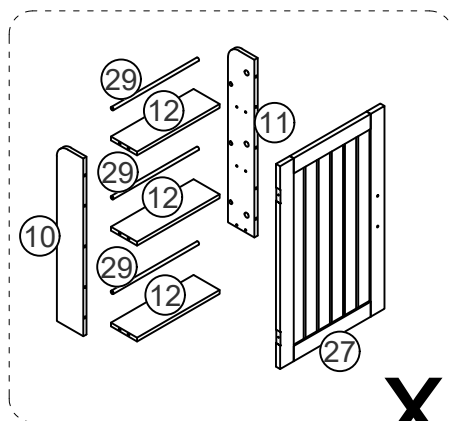
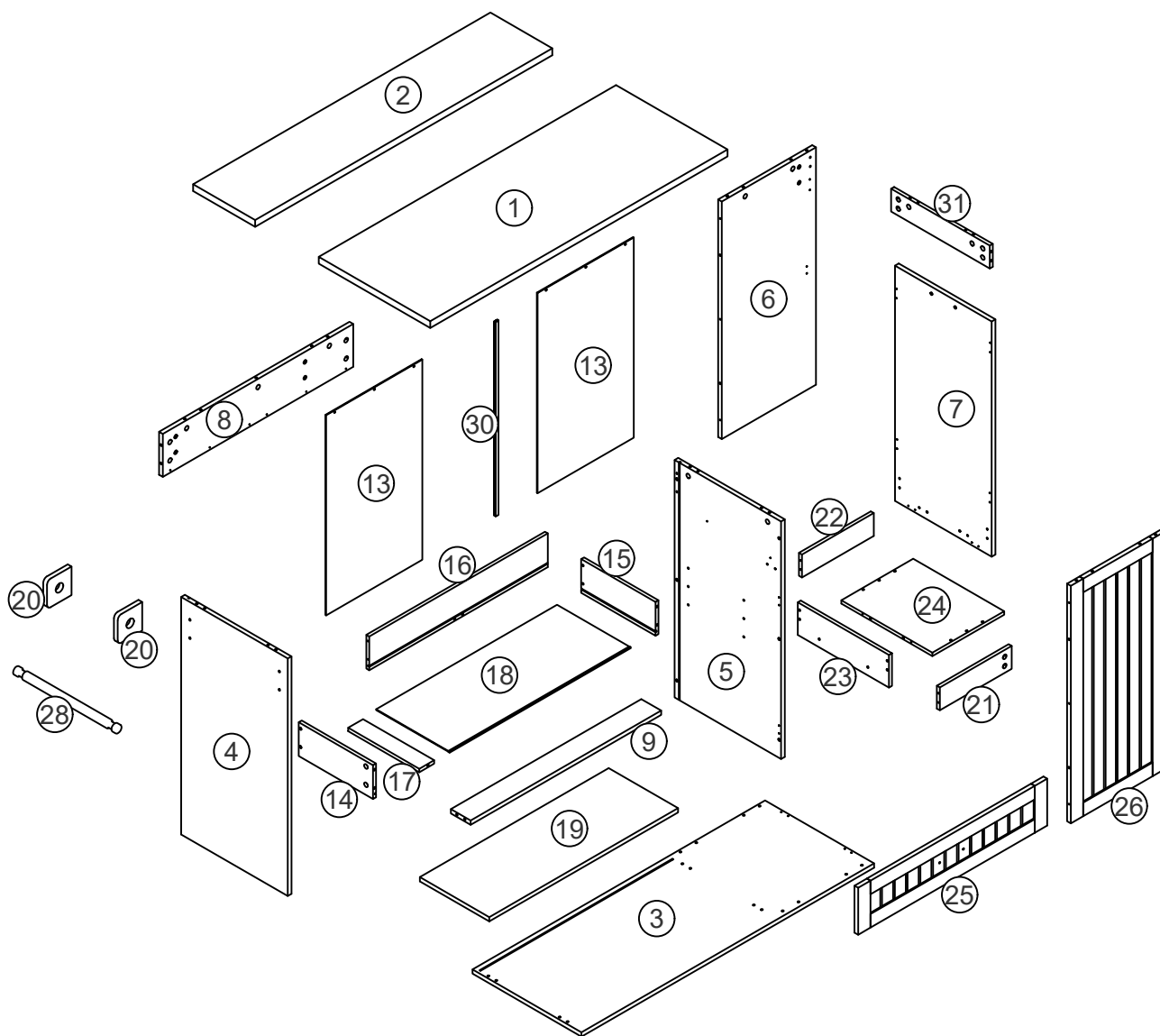
EN_Turn cam lock clockwise to tighten.

FR_Faites tourner la serrure batteuse dans le sens des aiguilles d'une montre pour la resserrer.

ES_Gire el cierre de la camara en sentido horario para apretarlo.

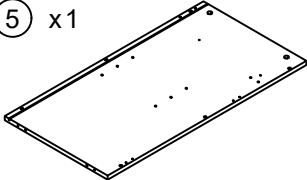
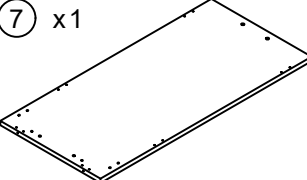
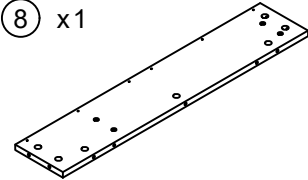
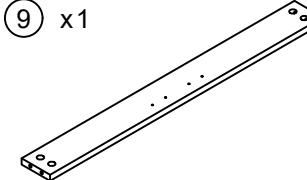
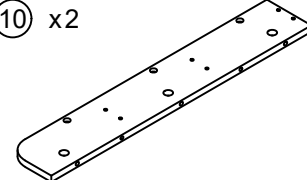
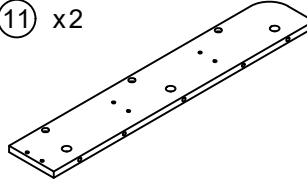
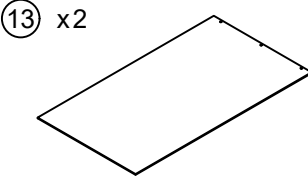
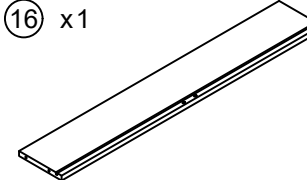
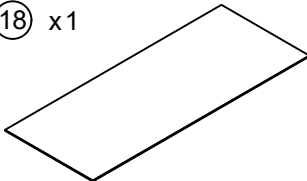
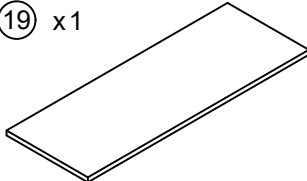
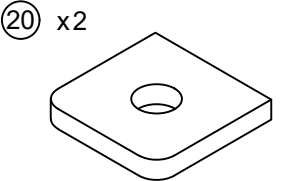
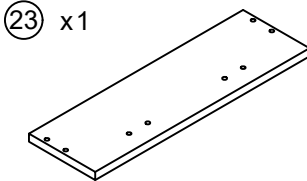
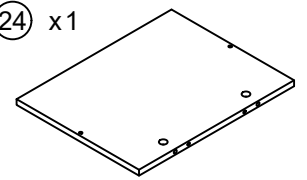
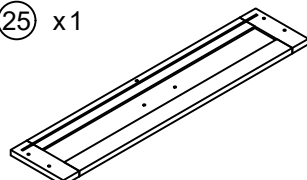
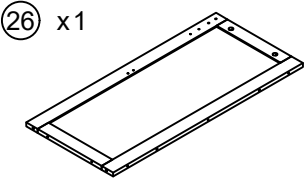
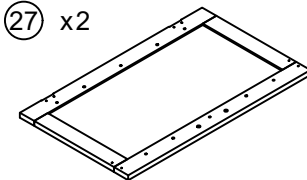
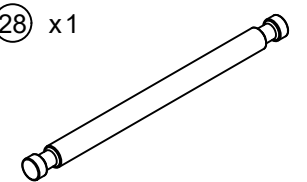
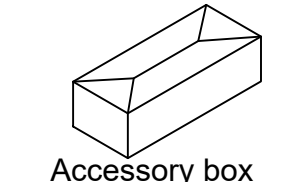
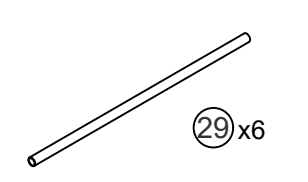
DE_Drehen Sie den Cam-Lock im Uhrzeigersinn, um ihn festzuziehen.

IT_Ruotare il bloccaggio a camma in senso orario per stringere.

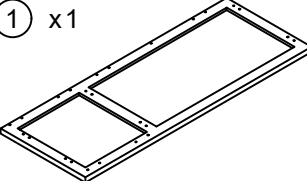
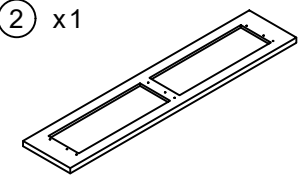
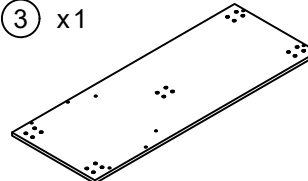
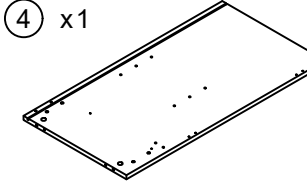
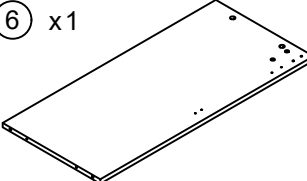
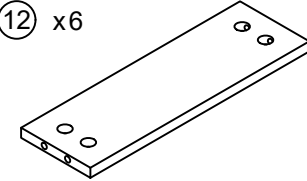
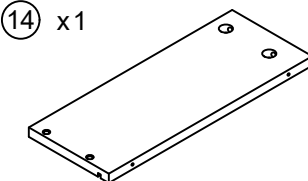
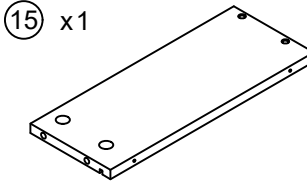
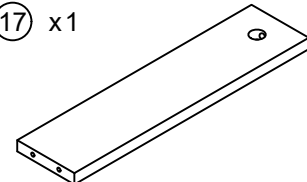
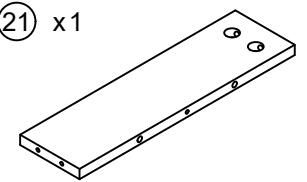
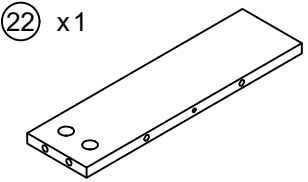
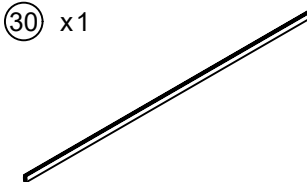
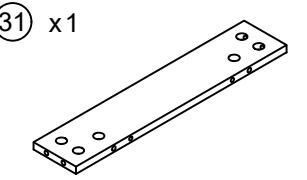


x2

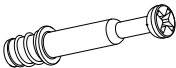
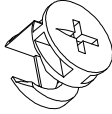
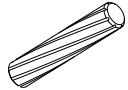
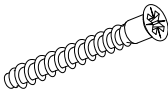
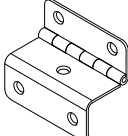
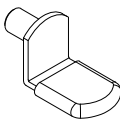
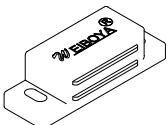
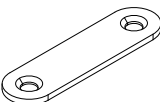
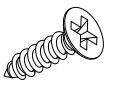
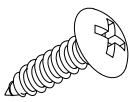
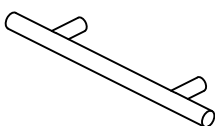
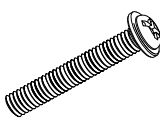
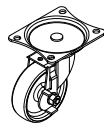
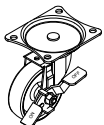
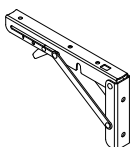
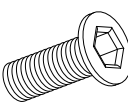
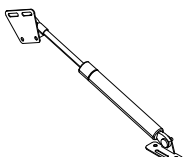
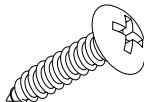
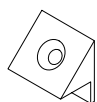
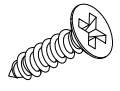
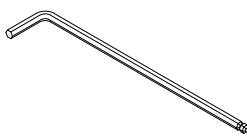
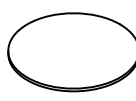
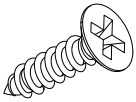
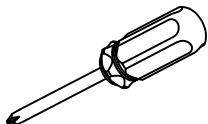
BOX-1/2 SKU N635P404238

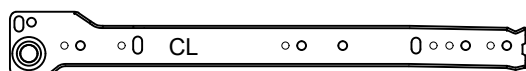
 ⑤ x1	 ⑦ x1	 ⑧ x1	 ⑨ x1
 ⑩ x2	 ⑪ x2	 ⑬ x2	 ⑯ x1
 ⑱ x1	 ⑲ x1	 ⑳ x2	 ㉓ x1
 ㉔ x1	 ㉕ x1	 ㉖ x1	 ㉗ x2
 ㉘ x1	 Accessory box	 ㉙ x6	

BOX-2/2 SKU N635P404237

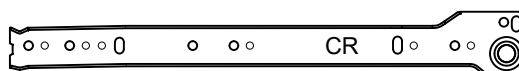
 ① x1	 ② x1	 ③ x1	 ④ x1
 ⑥ x1	 ⑫ x6	 ⑭ x1	 ⑮ x1
 ⑰ x1	 ㉑ x1	 ㉒ x1	 ⑳ x1
 ㉓ x1			

① x1 	② x1 	③ x1 	④ x1
⑤ x1 	⑥ x1 	⑦ x1 	⑧ x1
⑨ x1 	⑩ x2 	⑪ x2 	⑫ x6
⑬ x2 	⑭ x1 	⑮ x1 	⑯ x1
⑰ x1 	⑱ x1 	⑲ x1 	⑳ x2
㉑ x1 	㉒ x1 	㉓ x1 	㉔ x1
㉕ x1 	㉖ x1 	㉗ x2 	㉘ x1
㉙ x1 	㉚ x1 	 Accessory box	㉛ x6

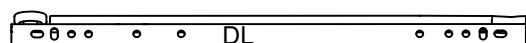
A x72+5 $\varnothing 6 \times 35 \text{mm}$ 	B x72+5 $\varnothing 15 \times 10 \text{mm}$ 	C x40+3 $\varnothing 6 \times 30 \text{mm}$ 	D x32+3 $\varnothing 5 \times 38 \text{mm}$ 	E x2+1 $M4 \times 12 \text{mm}$ 
F x6 	G x4+1 	H x4 	I x4 	J x46+4 $\varnothing 6 \times \varnothing 3 \times 12 \text{mm}$ 
K x8+1 $\varnothing 6 \times \varnothing 3 \times 14 \text{mm}$ 	L x4 	M x6+1 $M4 \times 18 \text{mm}$ 	N x3 	O x2 
P x3 	Q x26+2 $M6 \times 12 \text{mm}$ 	R x2 	S x15+1 $\varnothing 8 \times \varnothing 4 \times 16 \text{mm}$ 	T x10+1 $\varnothing 6 \times \varnothing 3 \times 16 \text{mm}$  
U x1 4mm 	V x36+4 $\varnothing 20$ 	W x8+1 $\varnothing 7 \times \varnothing 3.5 \times 14 \text{mm}$ 		



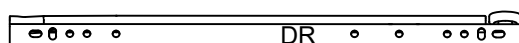
L=300mm



L=300mm

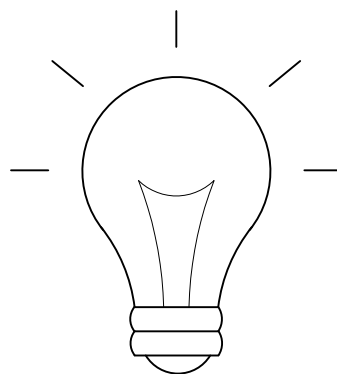


L=300mm



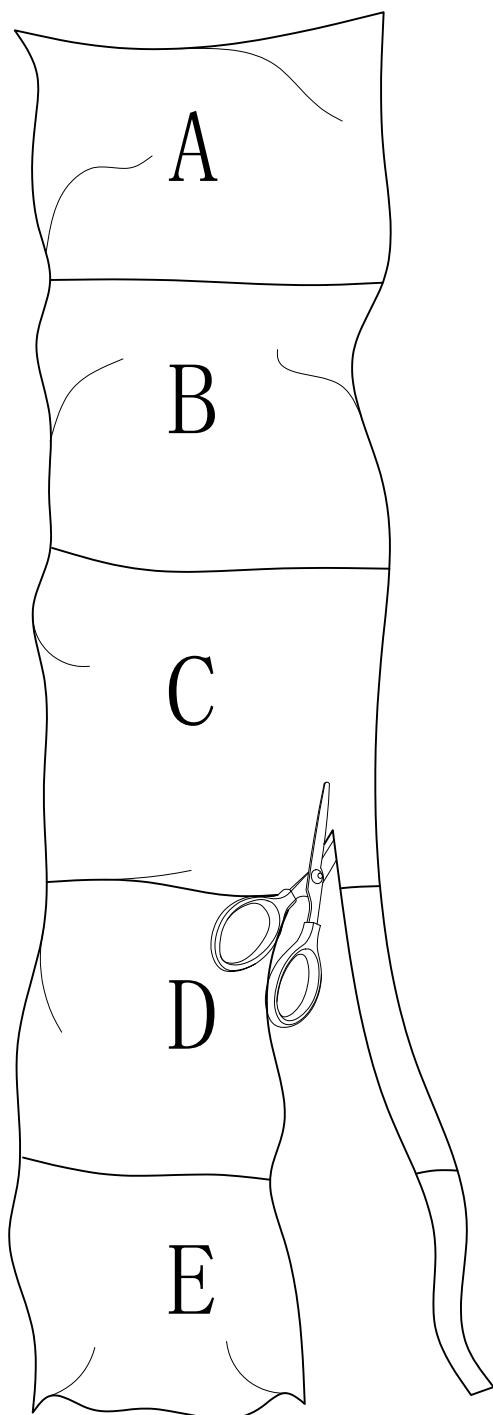
L=300mm

x1

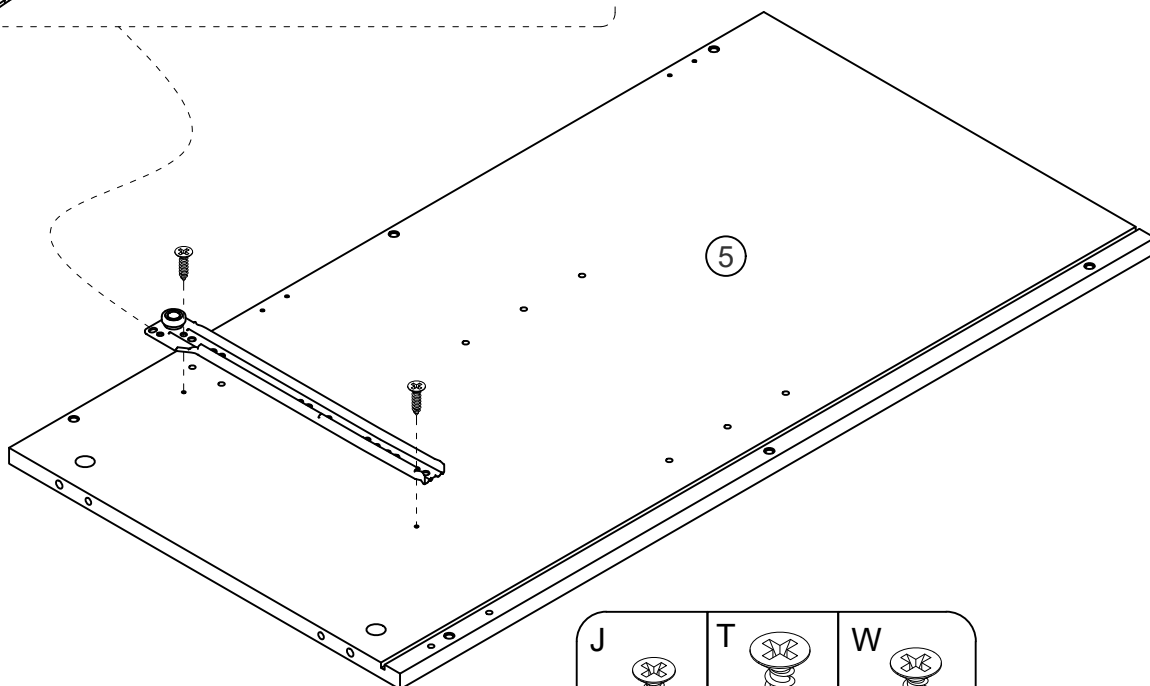
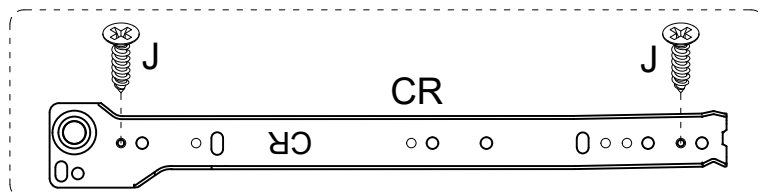


friendly reminder

To avoid errors and confusion during the installation of accessories, use the type and quantity of hardware accessories according to the installation procedure described in the instructions. First, unroll the accessories bag and lay out the hardware accessories, cut holes in the side, and take out the hardware accessories



01

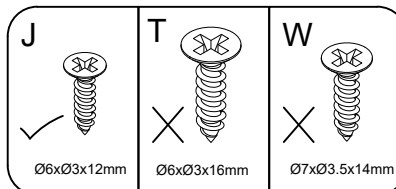


J x 2

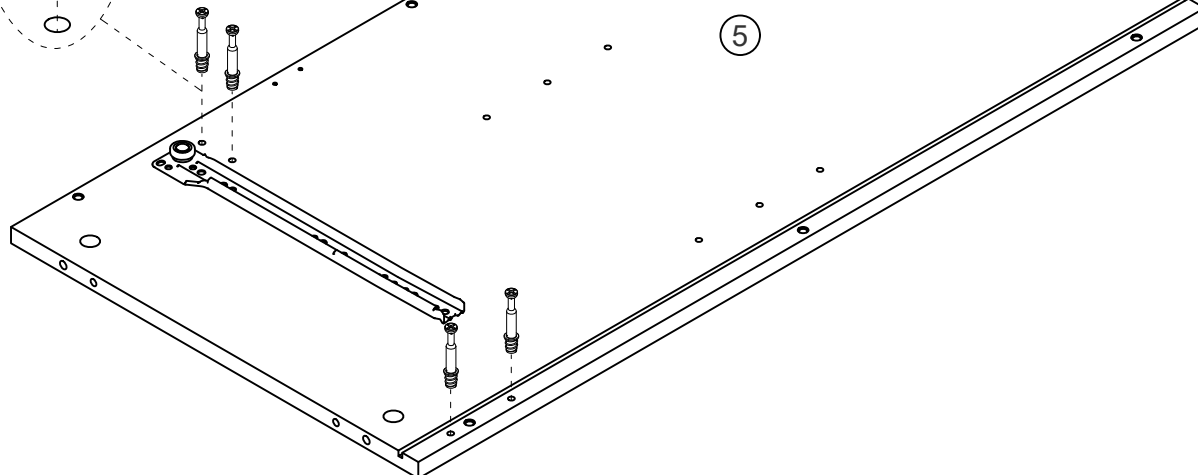
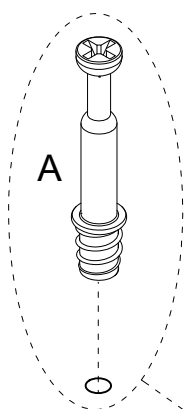


Ø6xØ3x12mm

CR x 1



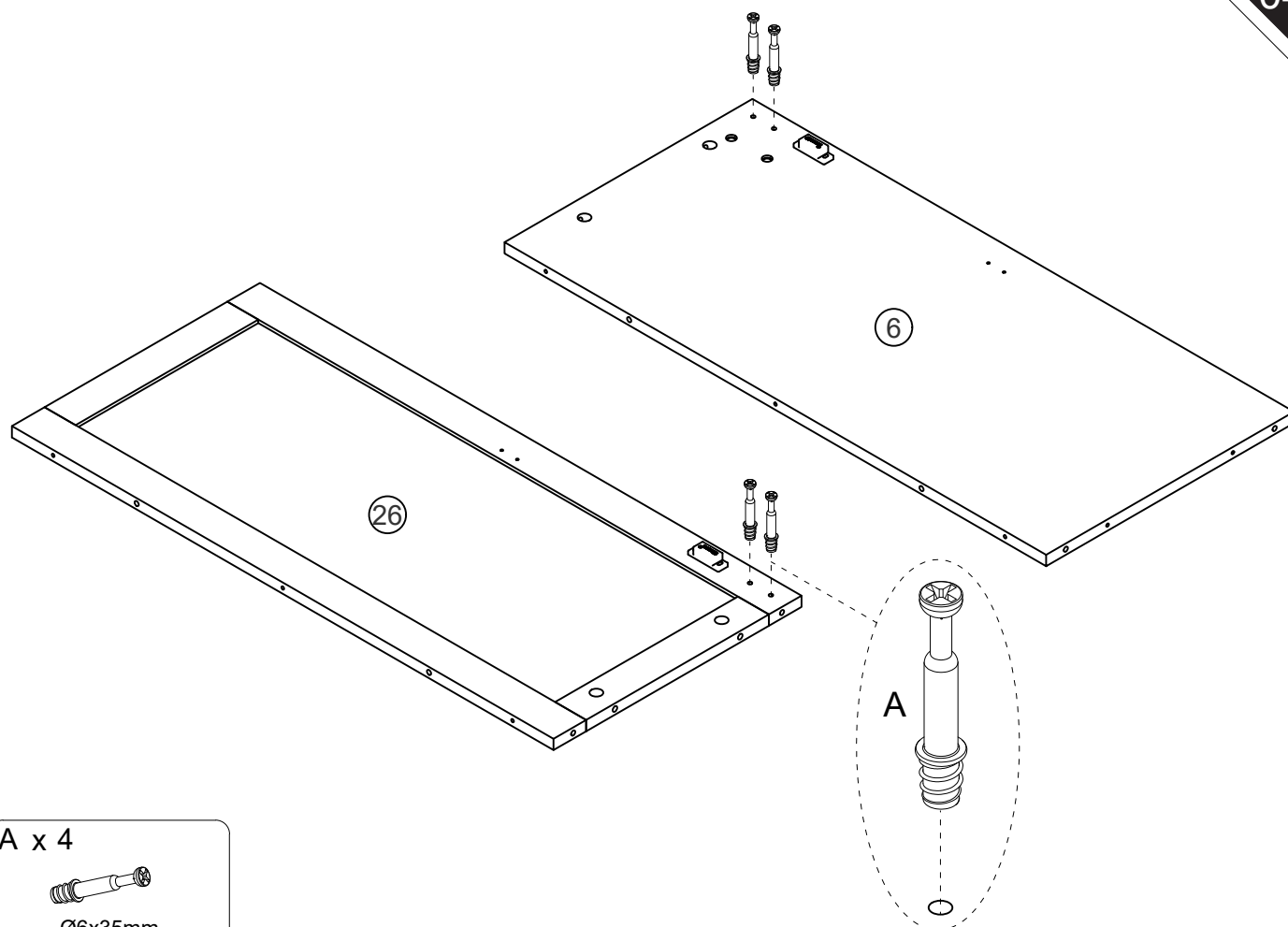
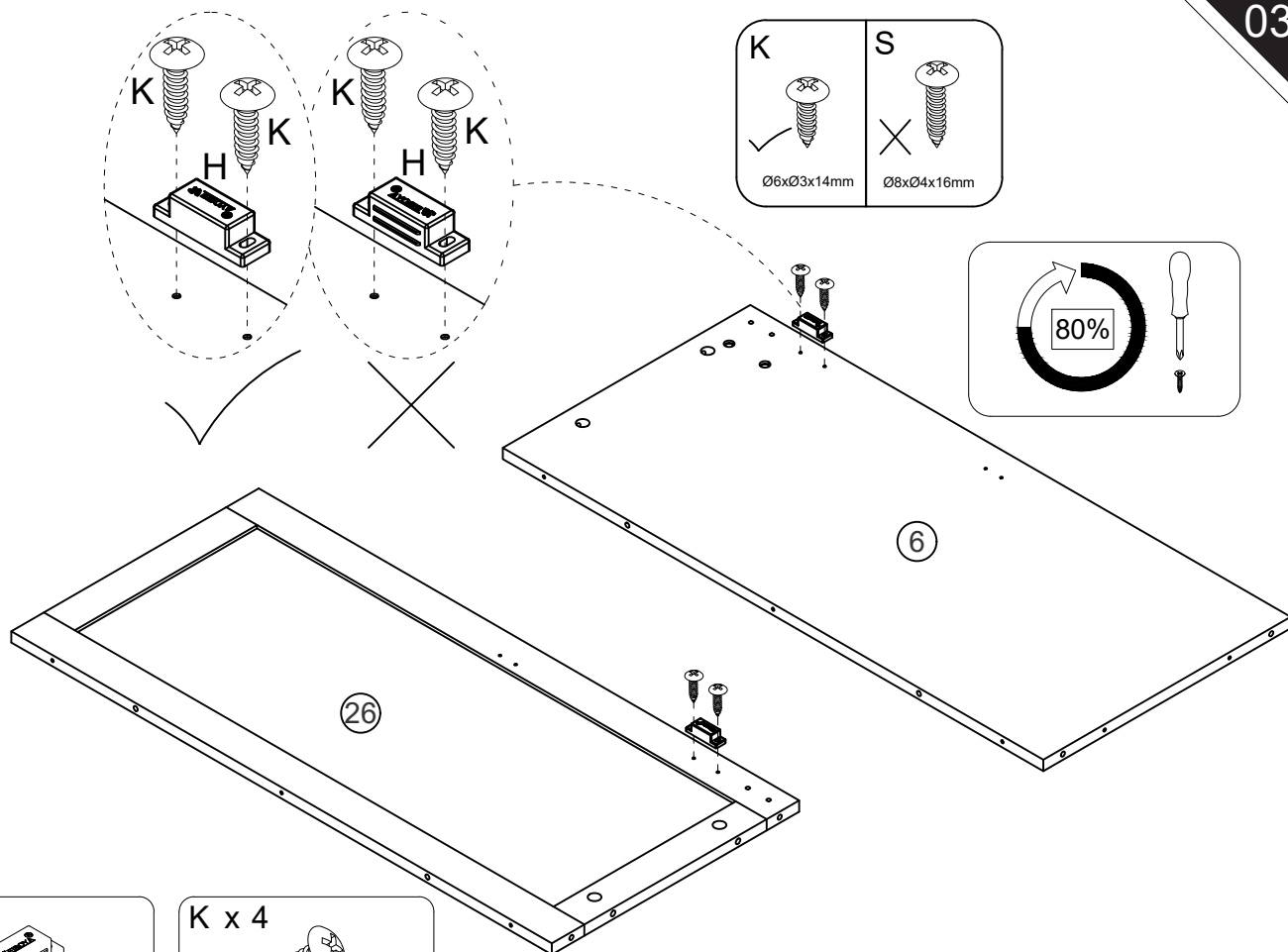
02

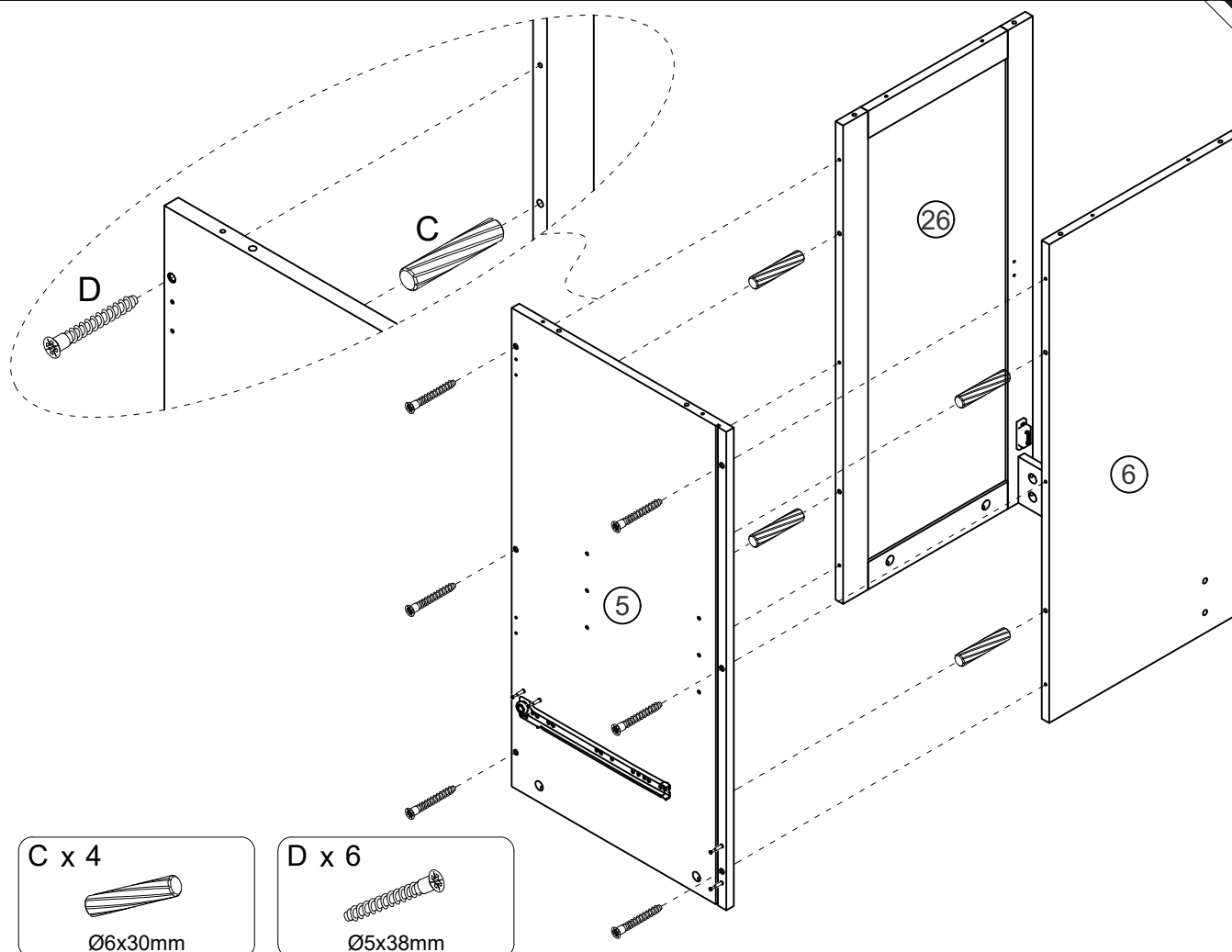
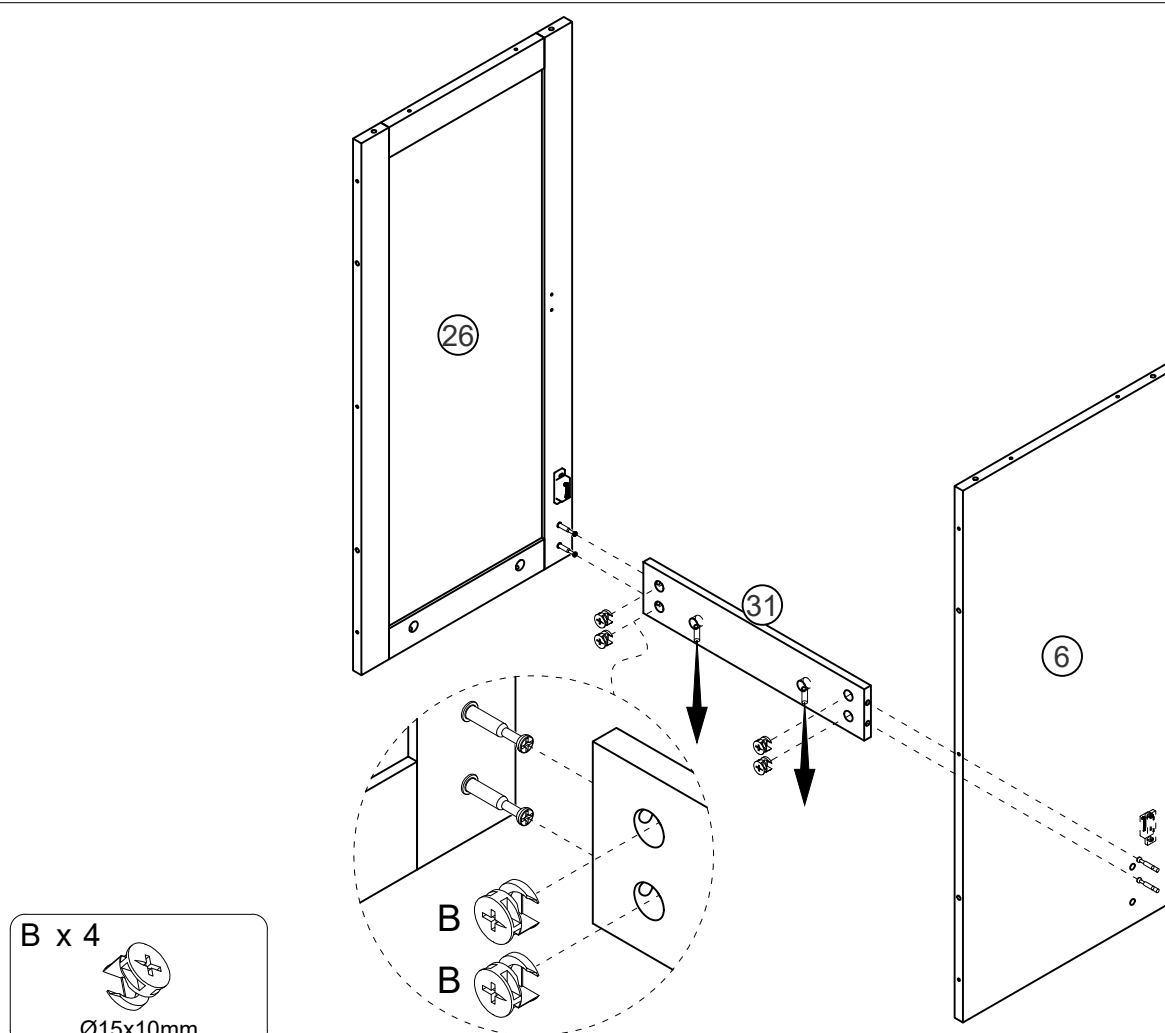


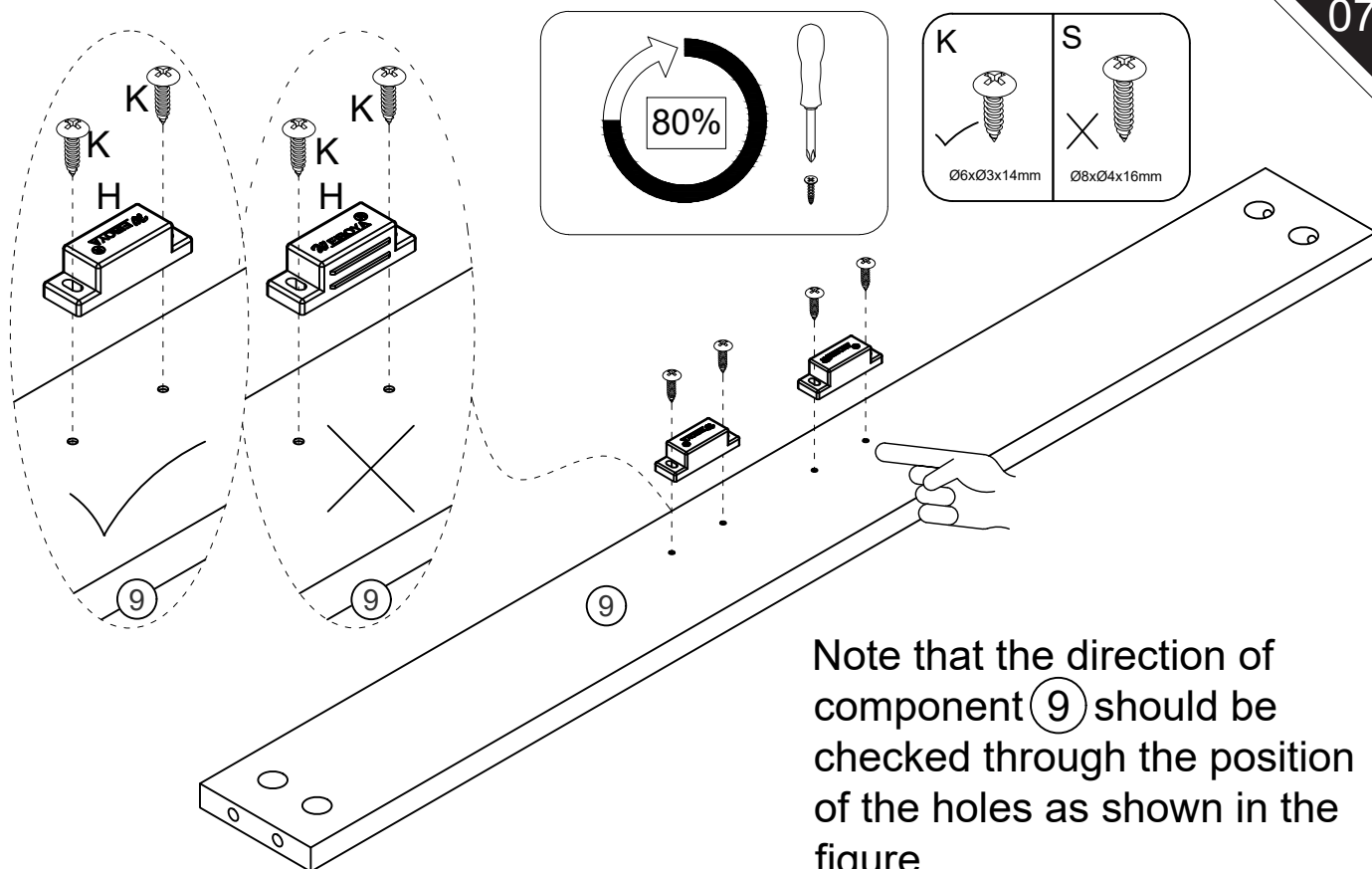
A x 4



Ø6x35mm







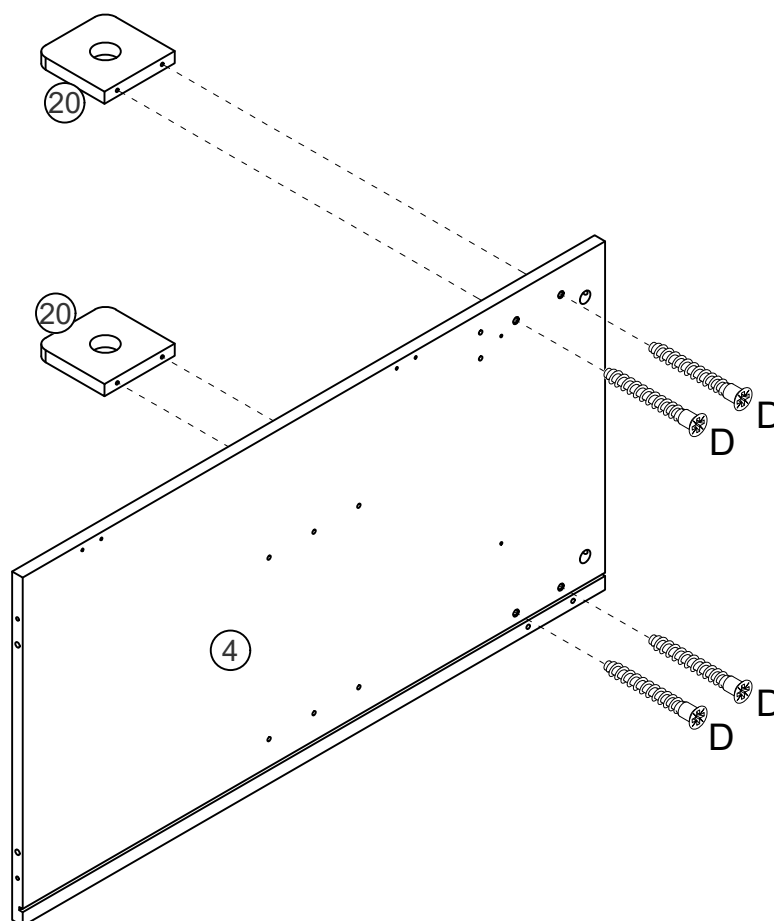
H x 2



K x 4



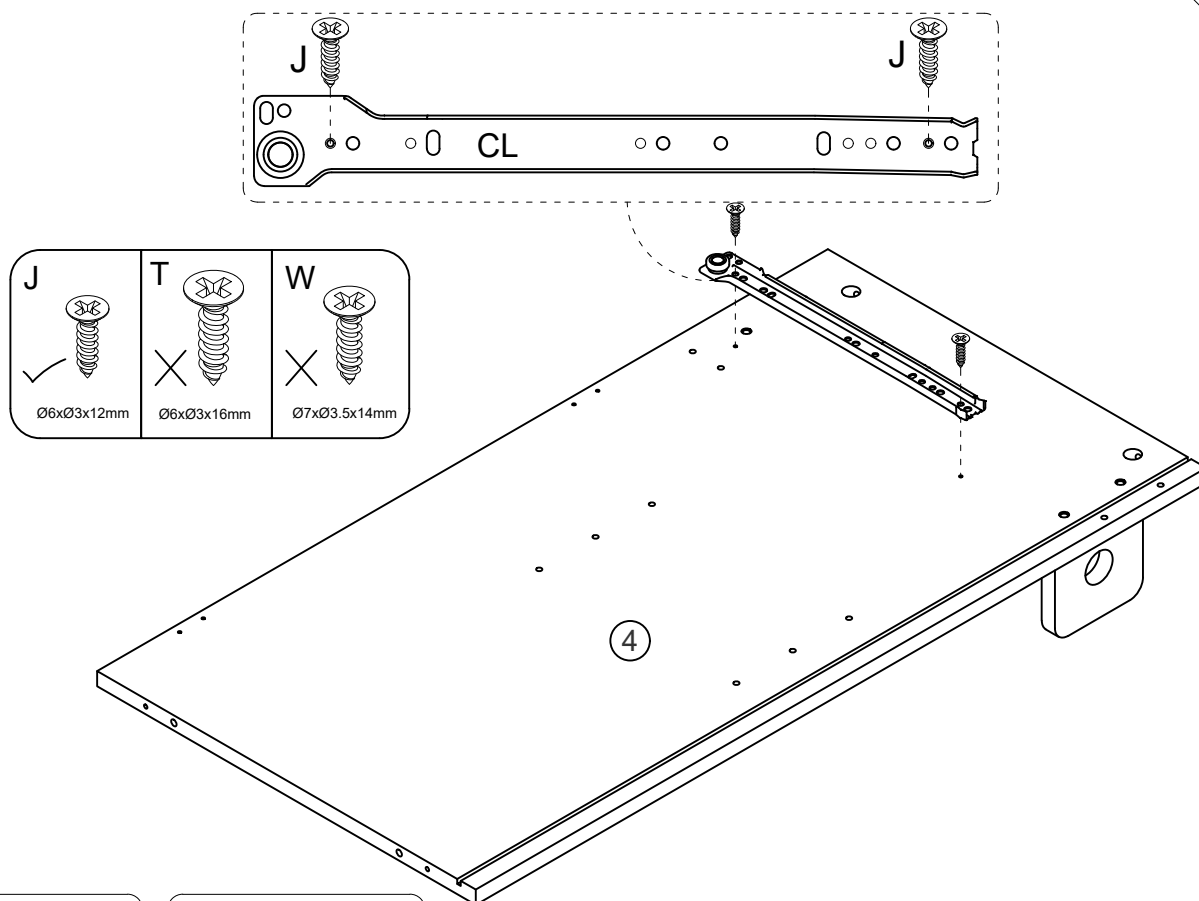
Ø6xØ3x14mm



D x 4



Ø5x38mm

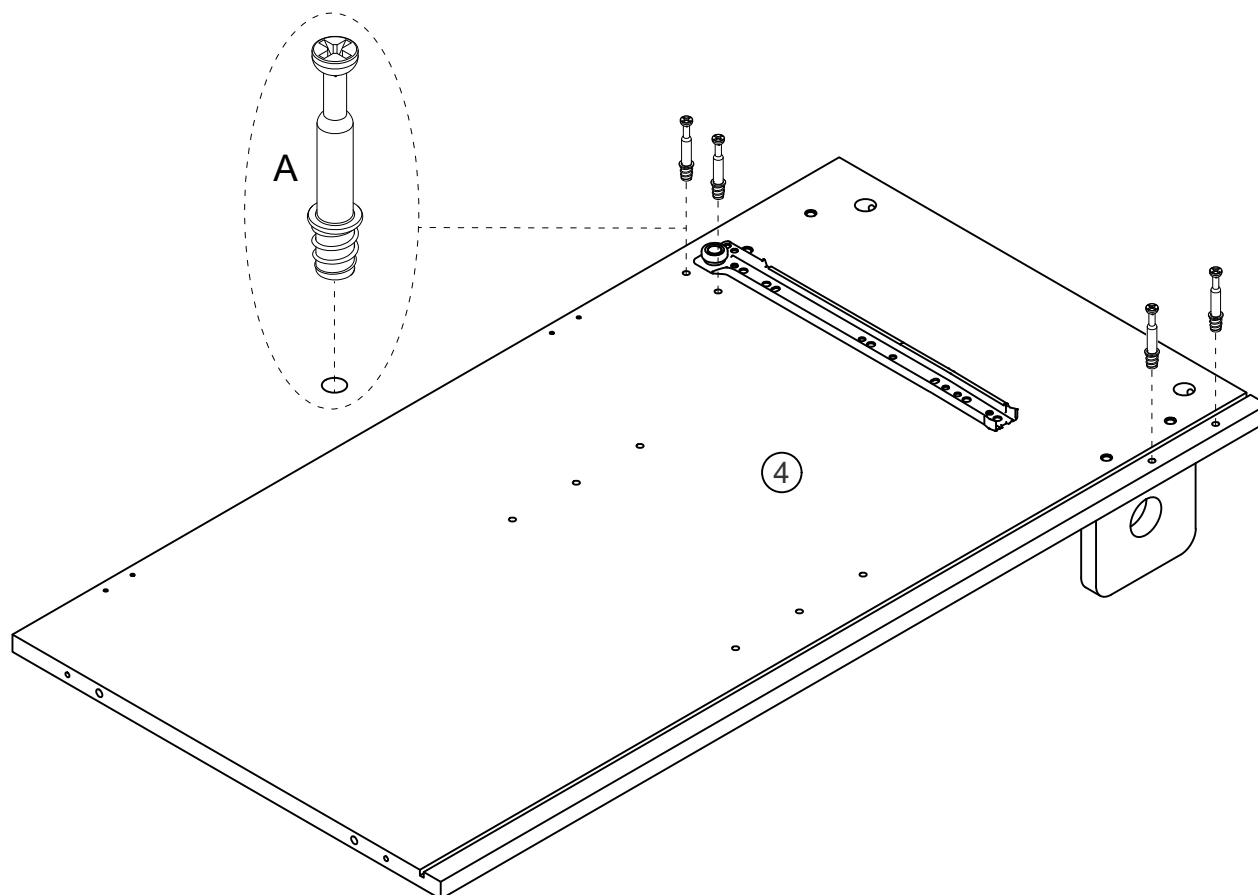
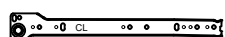


J x 2



Ø6xØ3x12mm

CL x 1



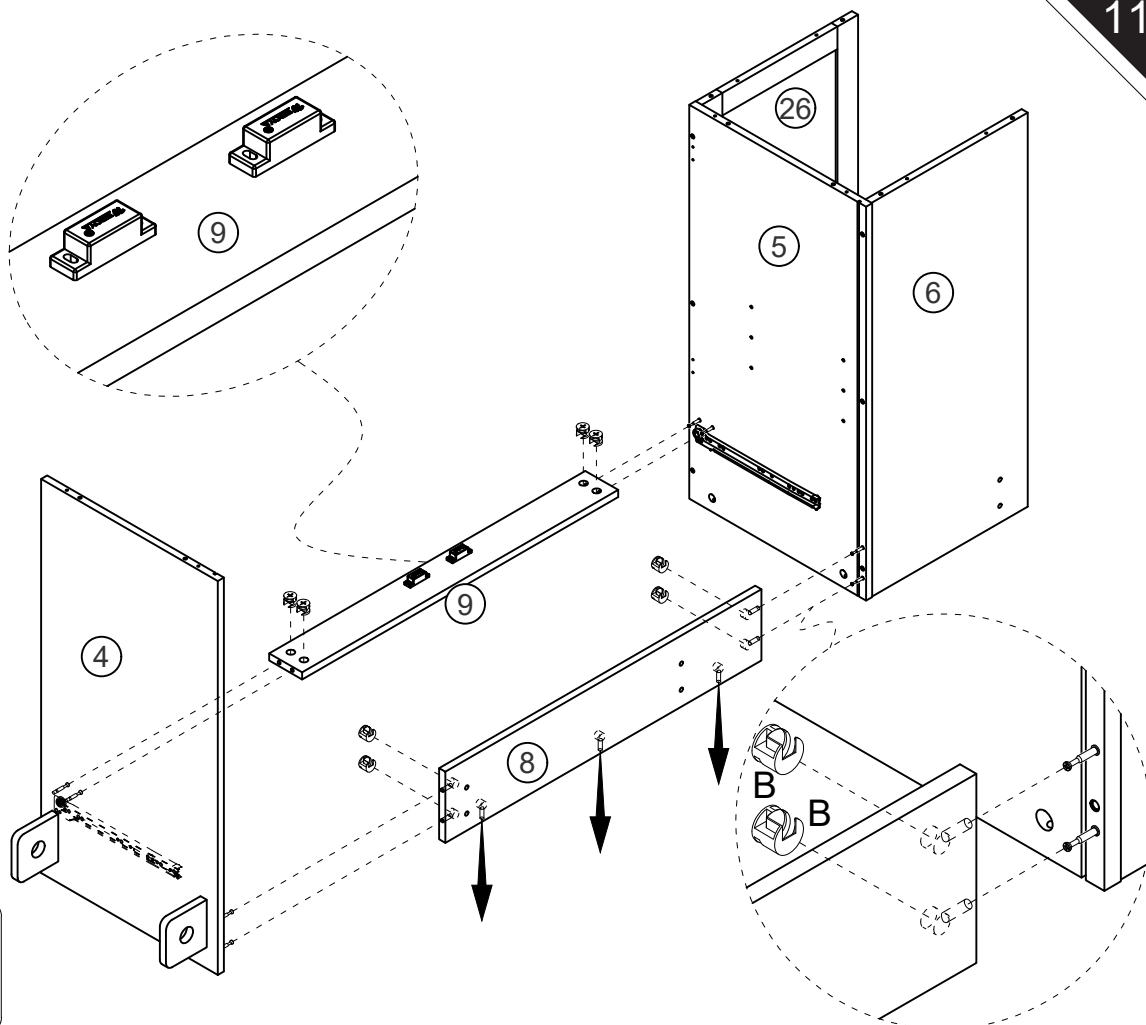
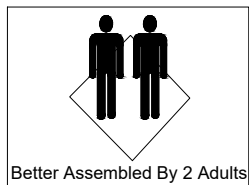
A

A x 4



Ø6x35mm

11

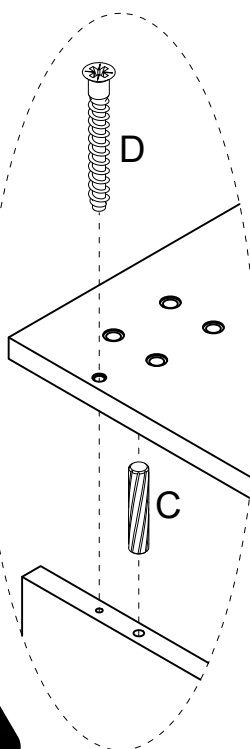


B x 8



12

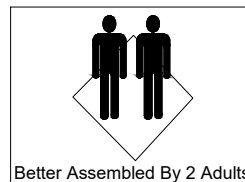
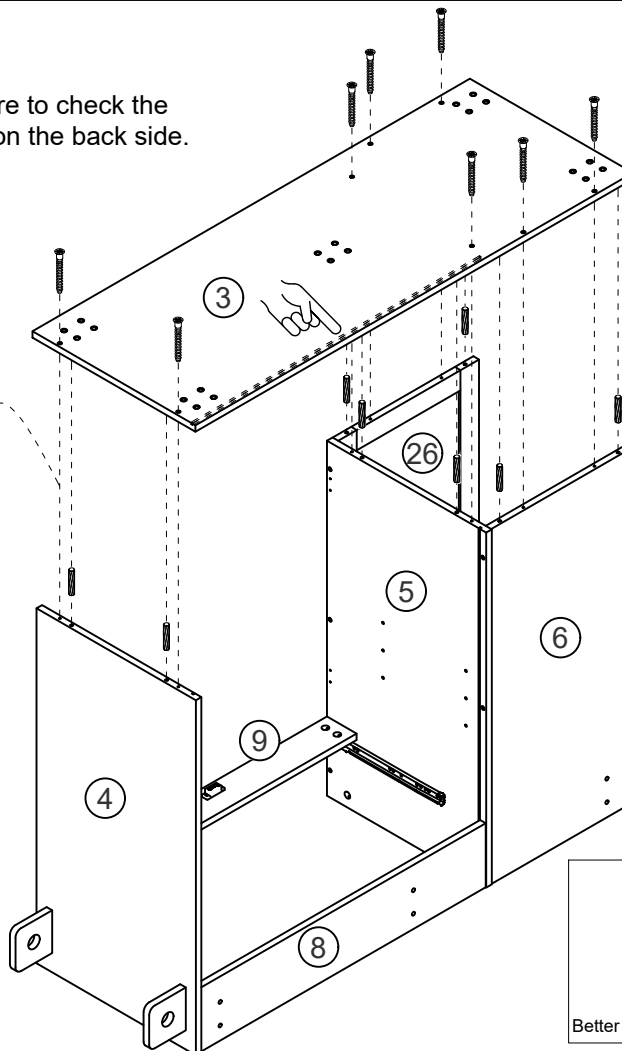
Be sure to check the slots on the back side.

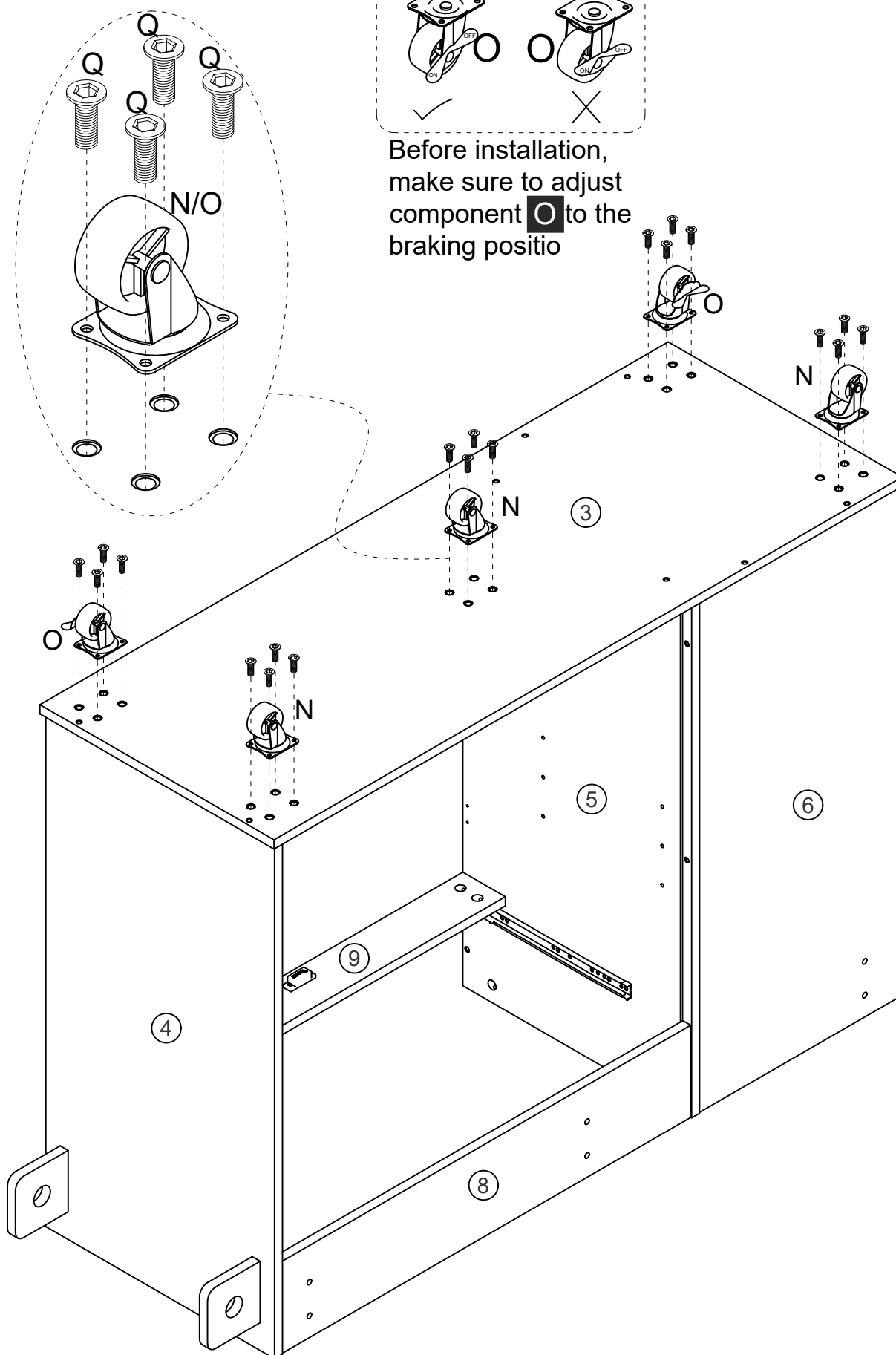


C x 8



D x 8





N x 3



O x 2

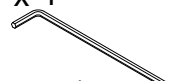


Q x 20

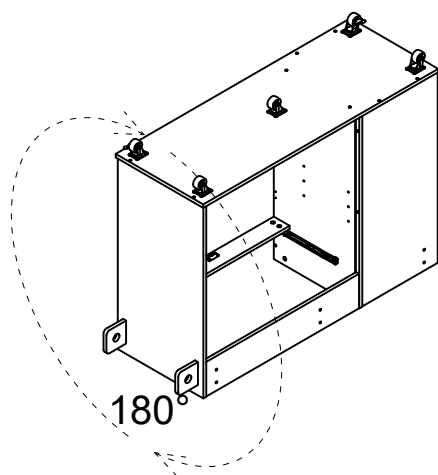


M6x12mm

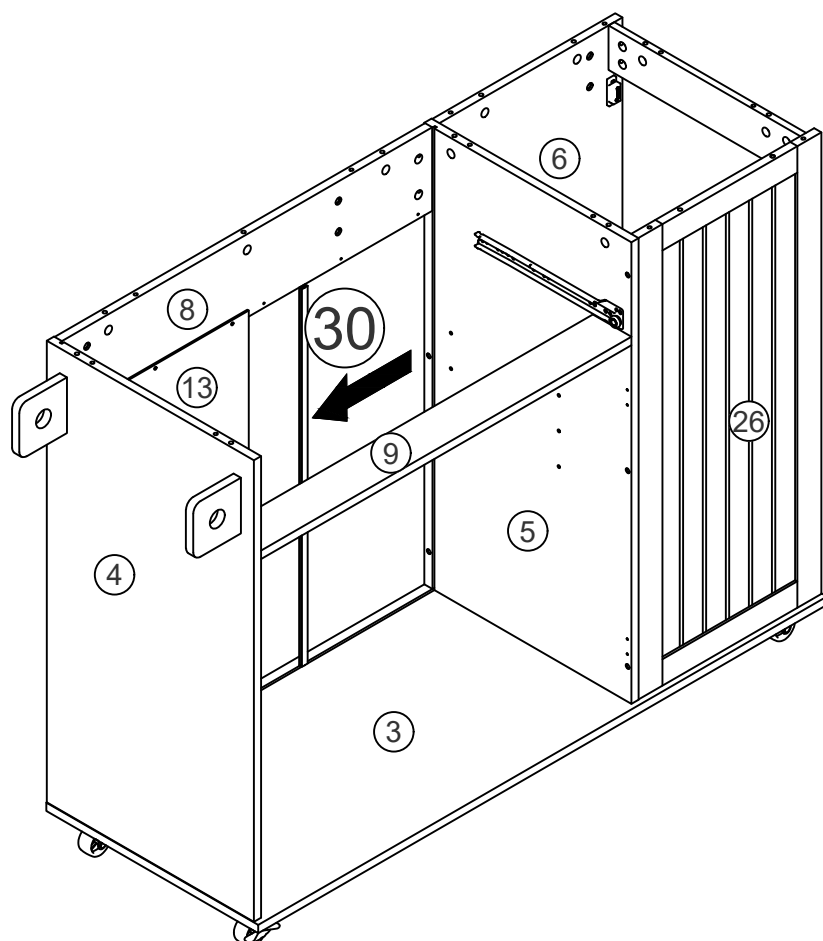
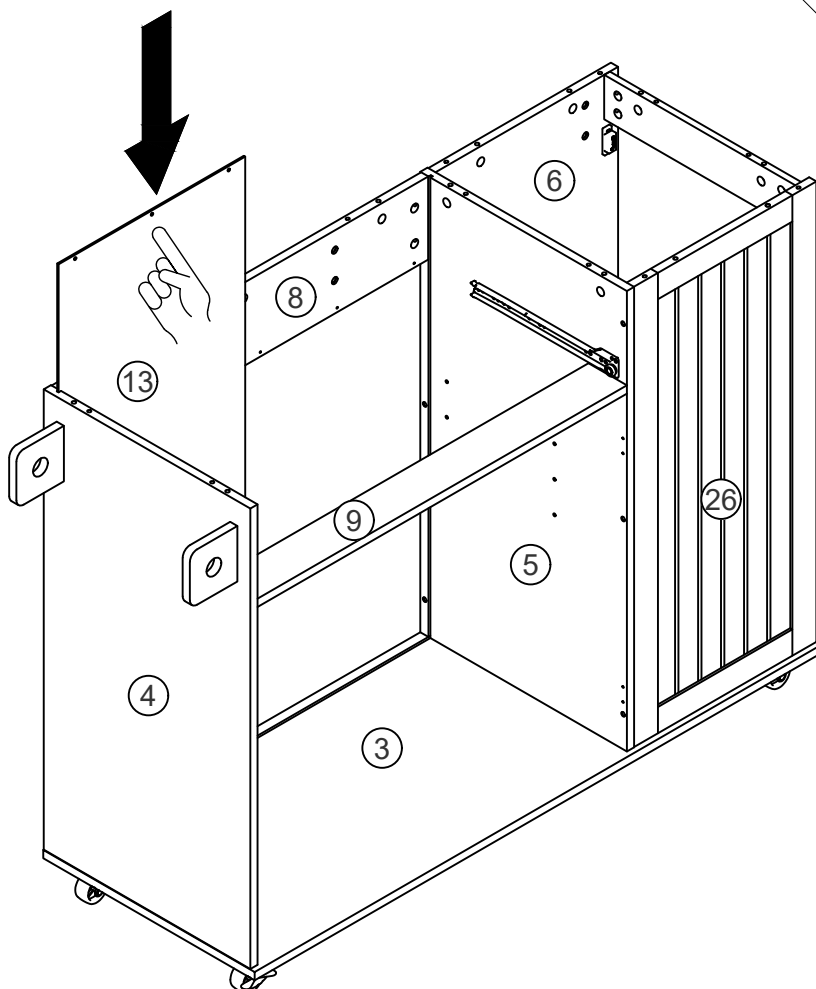
U x 1

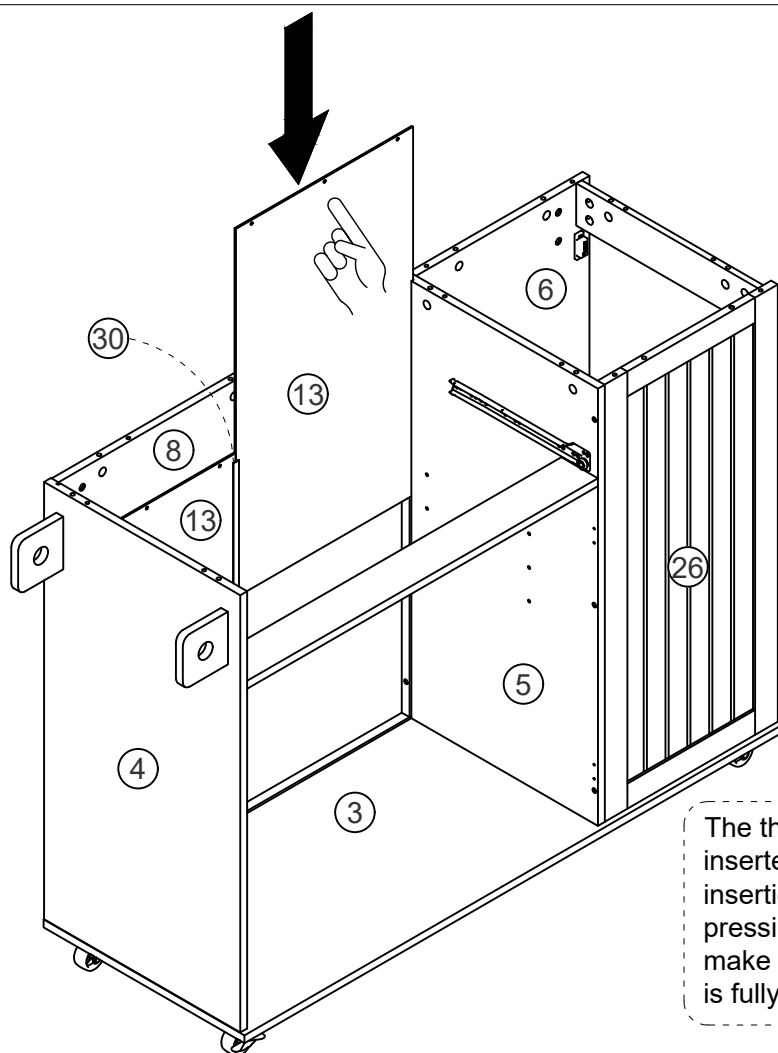


4mm

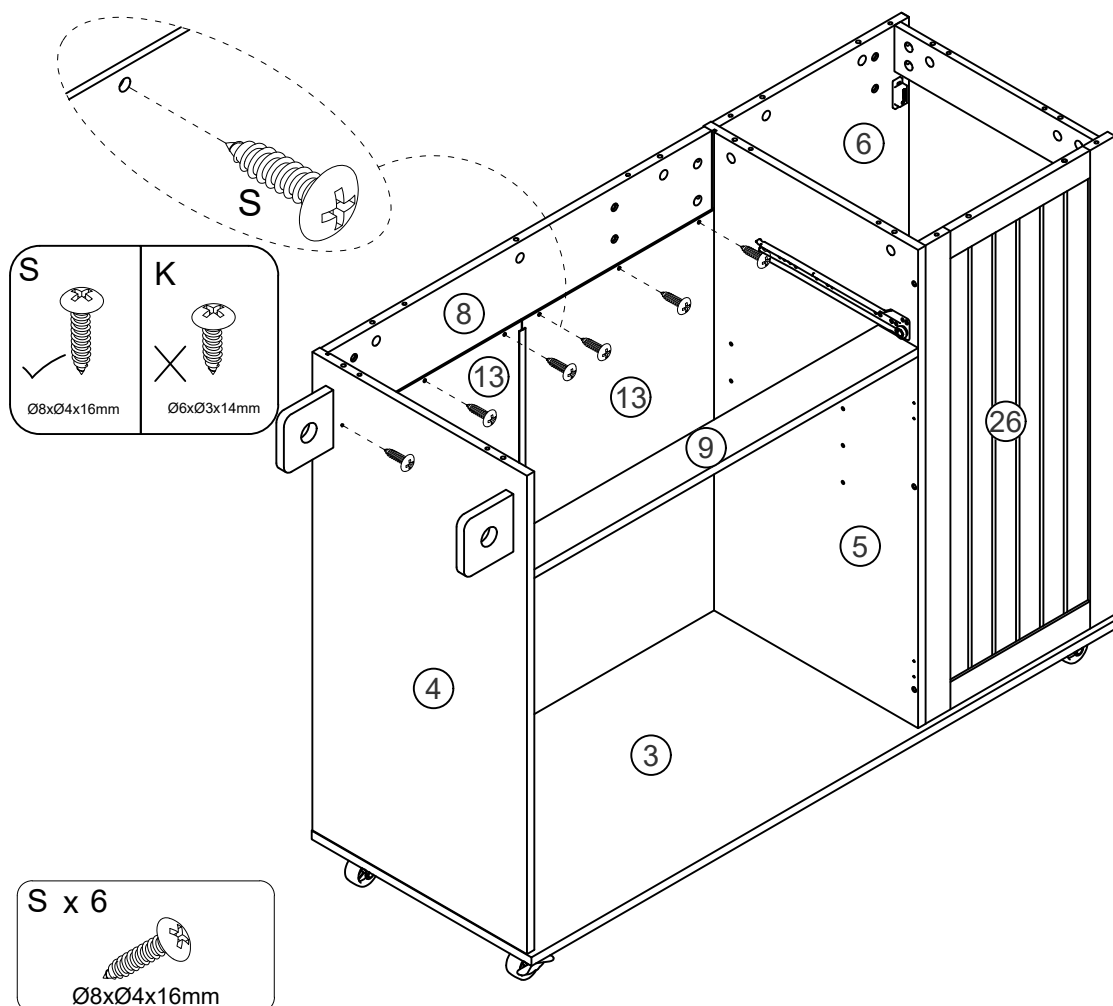


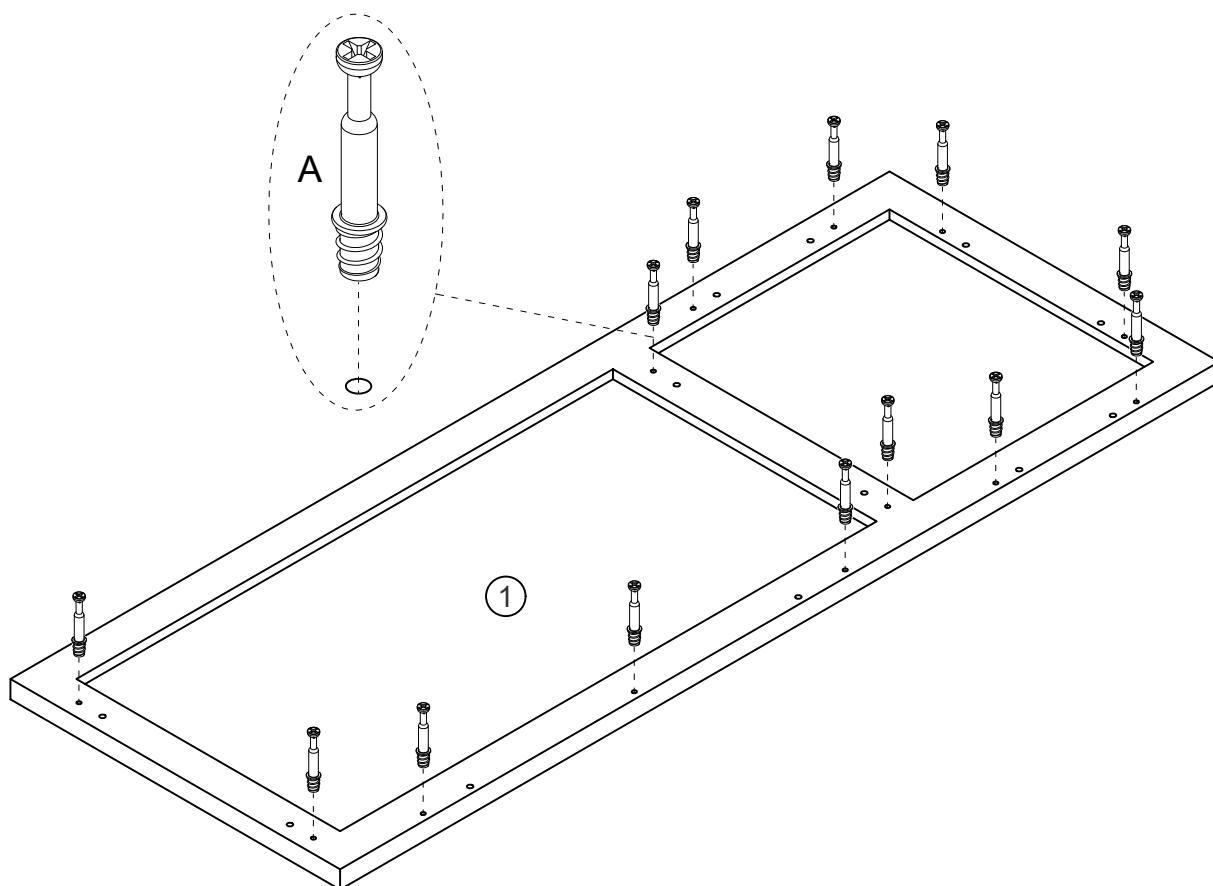
The thin plate needs to be fully inserted into the groove. If the insertion is not smooth, you can try pressing from the front or the back to make adjustments until the thin plate is fully inserted into the groove.



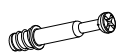


The thin plate needs to be fully inserted into the groove. If the insertion is not smooth, you can try pressing from the front or the back to make adjustments until the thin plate is fully inserted into the groove.

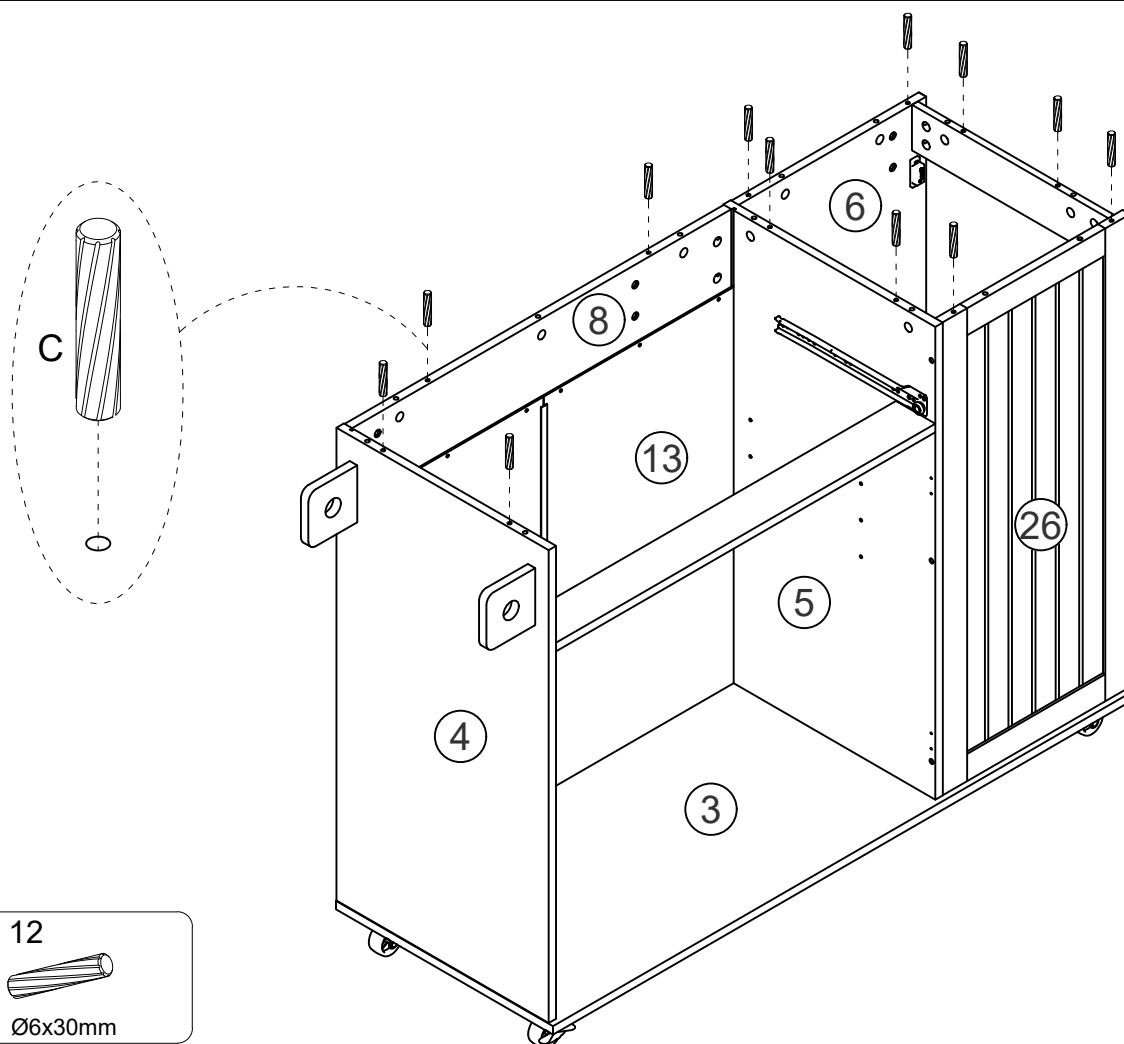




A x 13



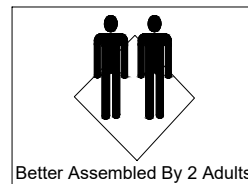
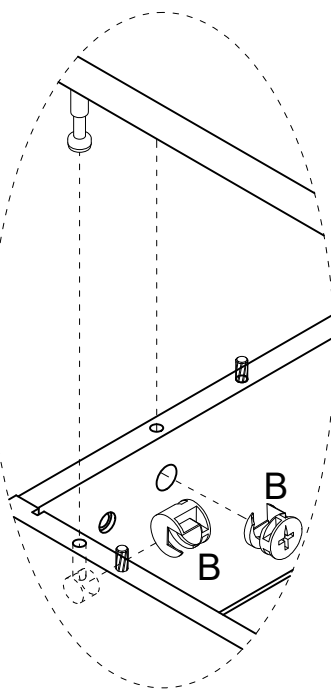
Ø6x35mm



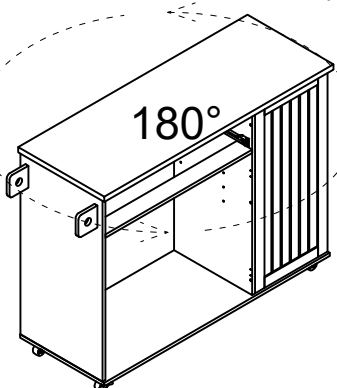
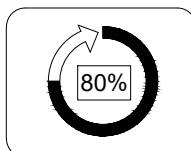
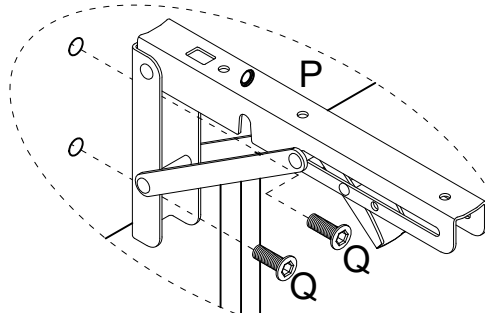
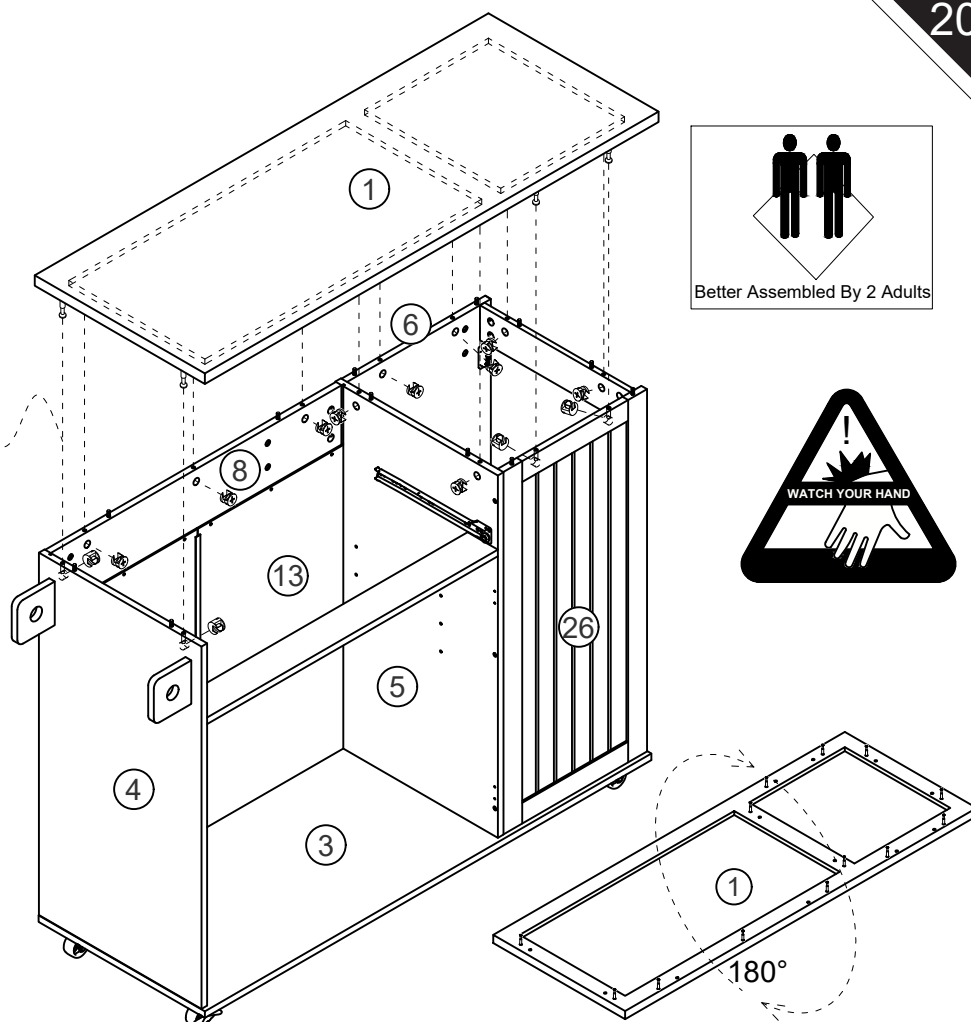
C x 12



Ø6x30mm



B x 13



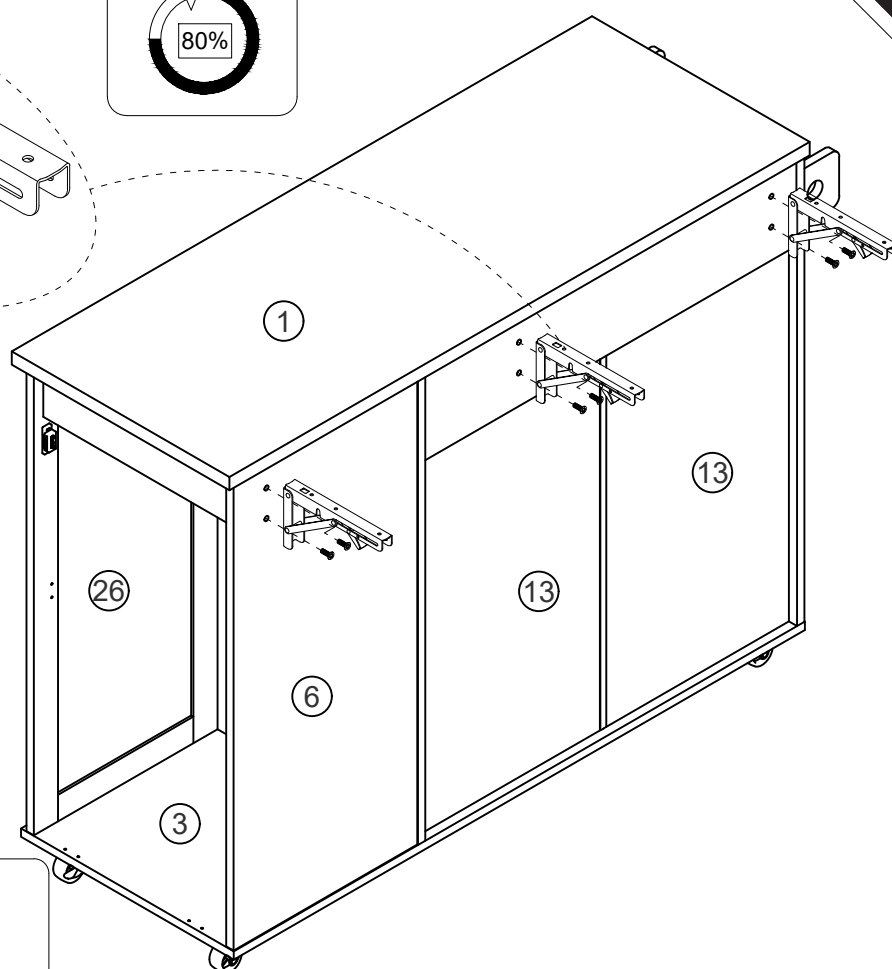
P x 3

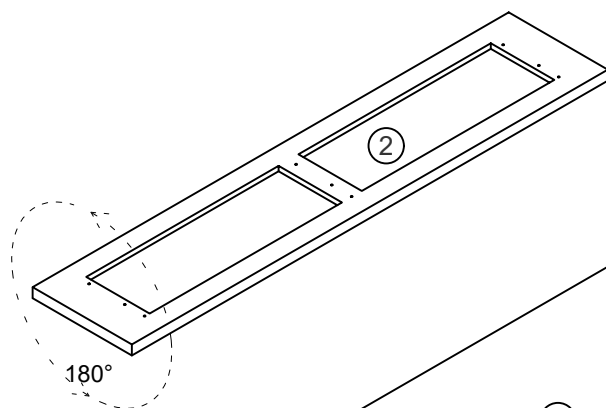


Q x 6



U x 1



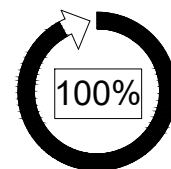
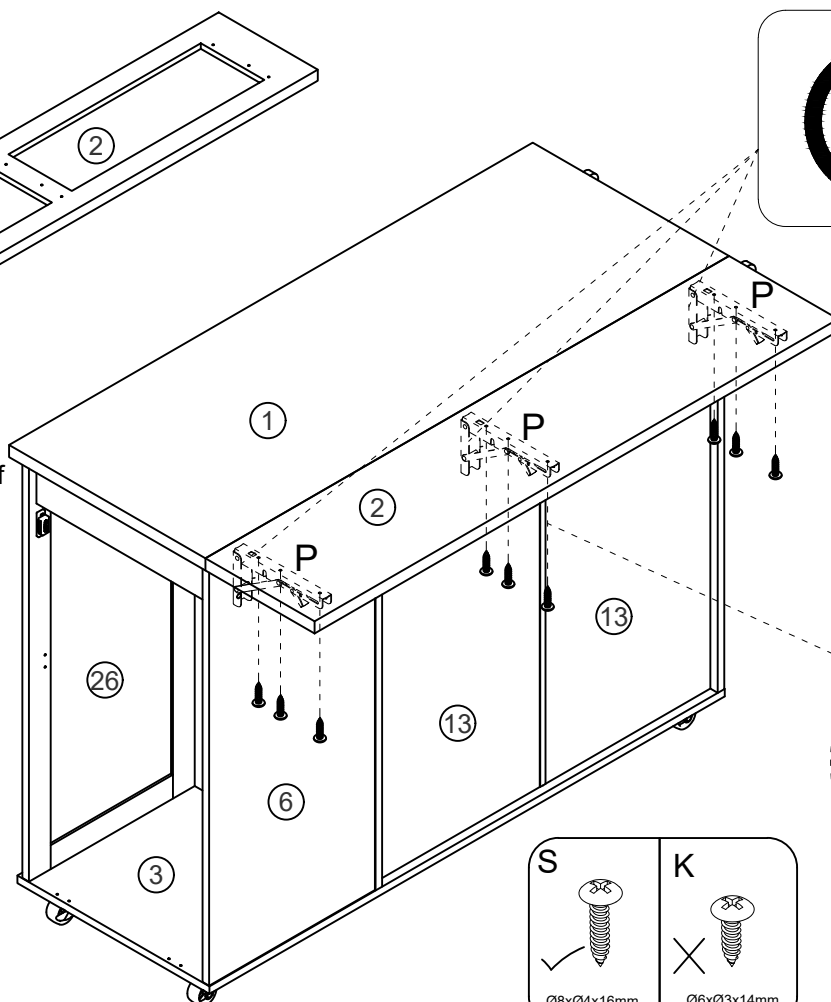


As shown in the figure, first align the direction of component ② correctly, then flip it over to facilitate installation.

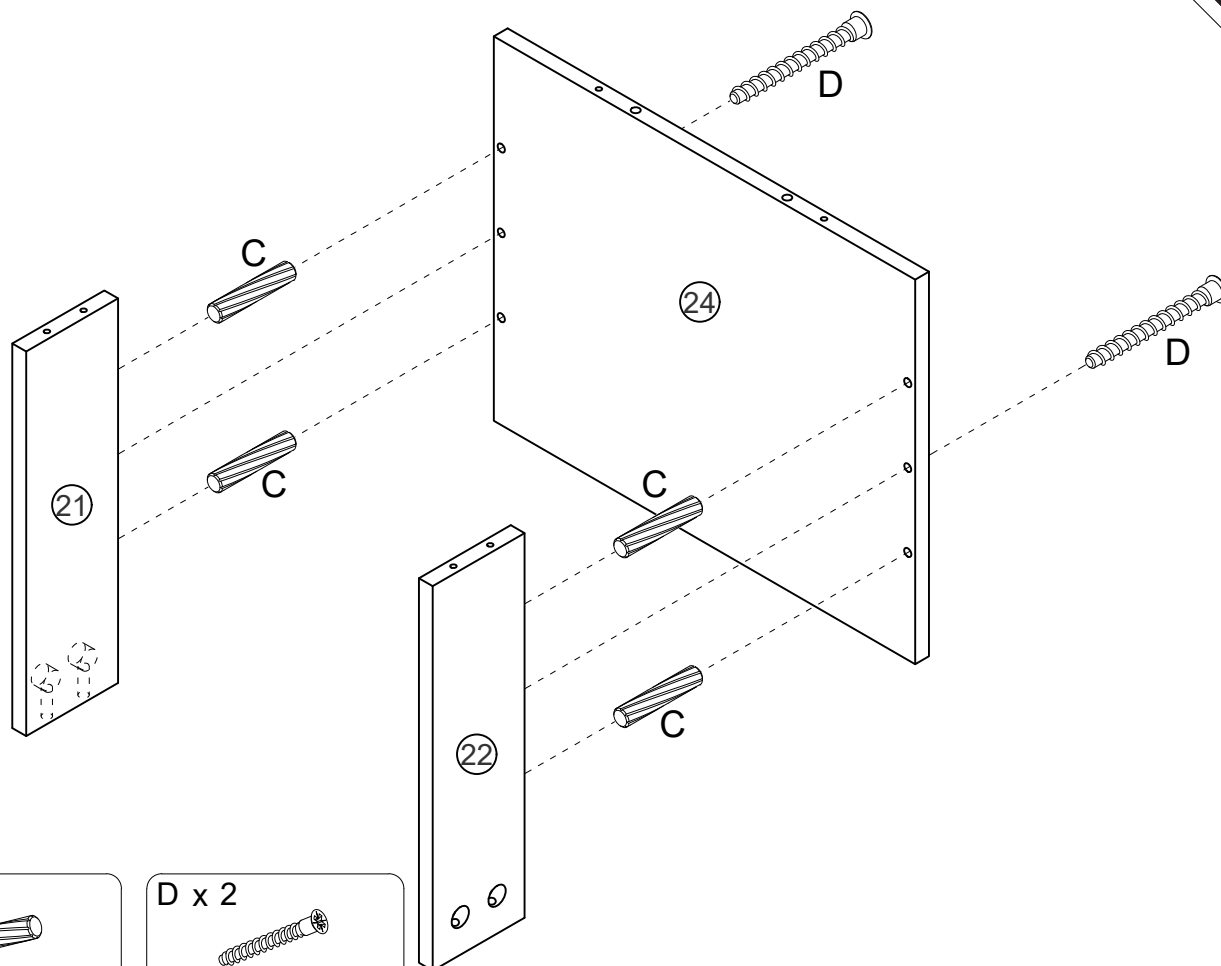
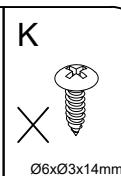
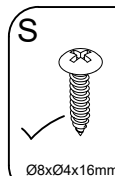
S x 9



U x 1



After locking all the screws **S**, align the panel ① with panel ②, and then lock the screws **Q** on component **P** to 100%.

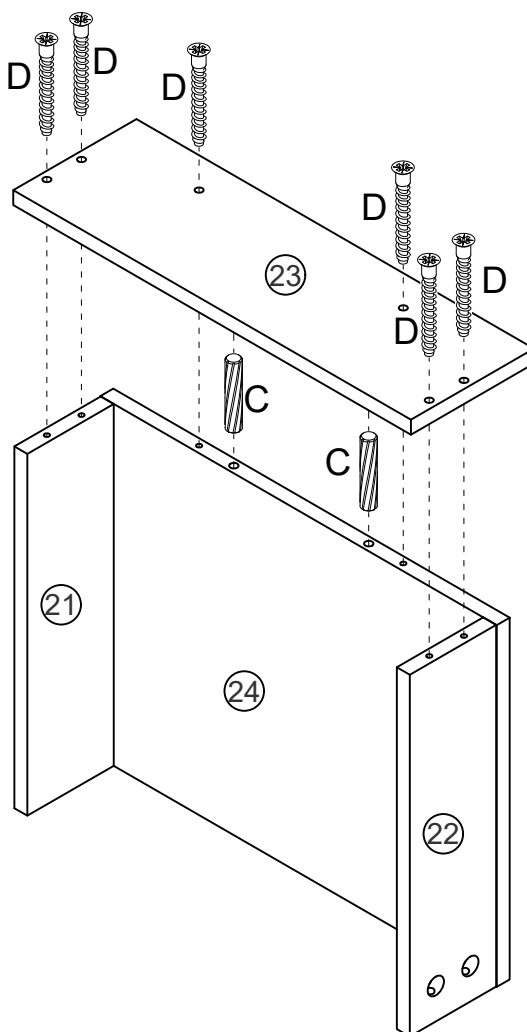
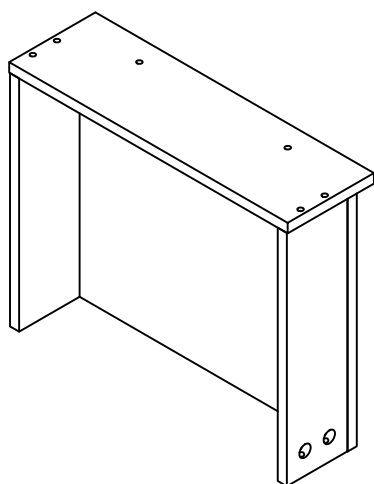


C x 4



D x 2





Installation completion illustration

C x 2

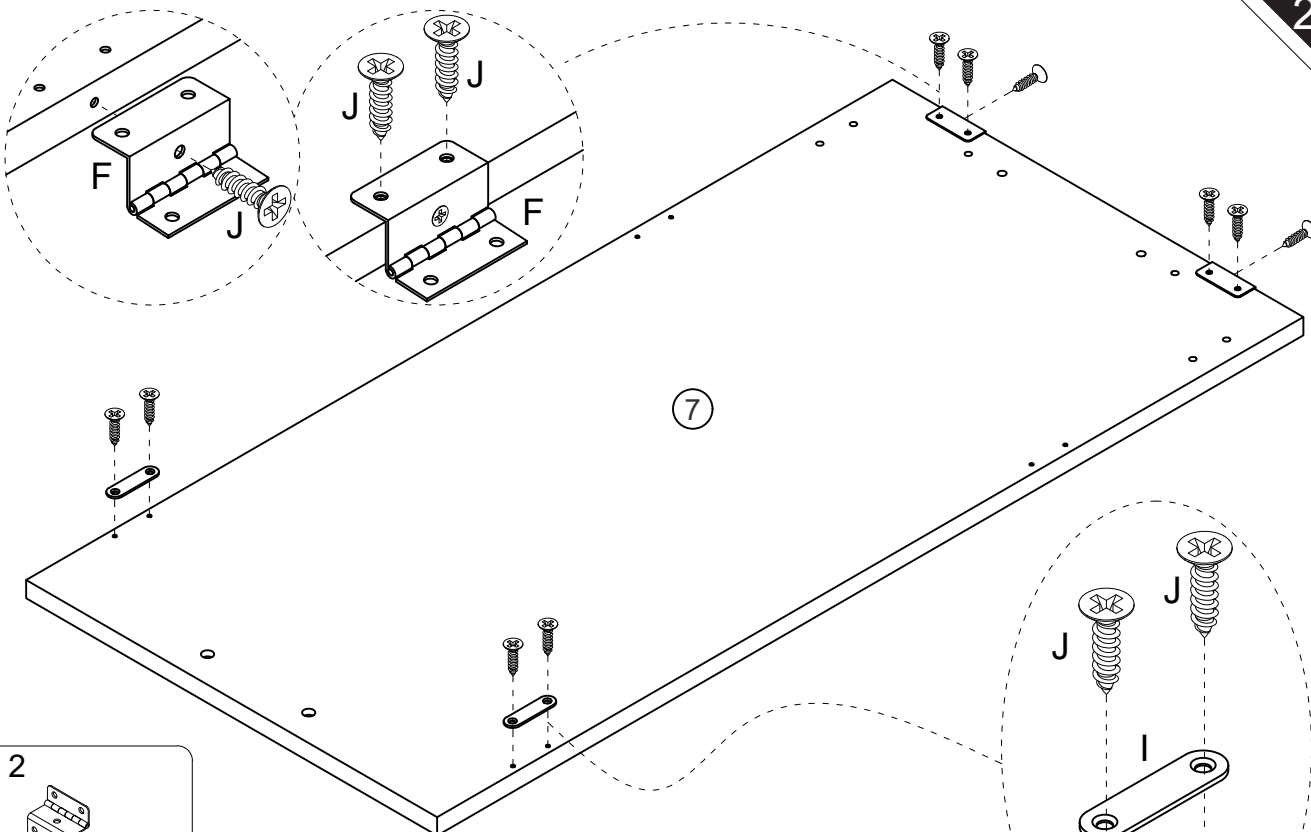


Ø6x30mm

D x 6



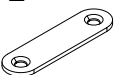
Ø5x38mm



F x 2



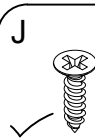
I x 2



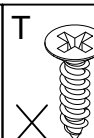
J x 10



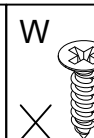
Ø6xØ3x12mm



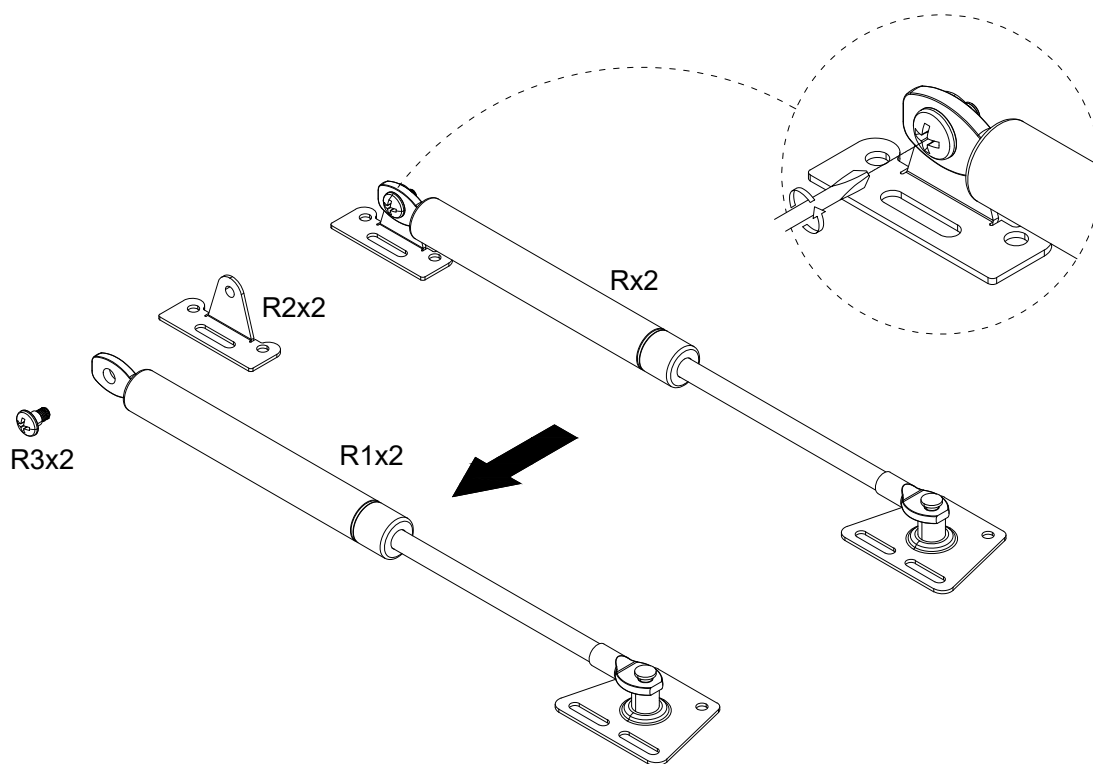
Ø6xØ3x12mm



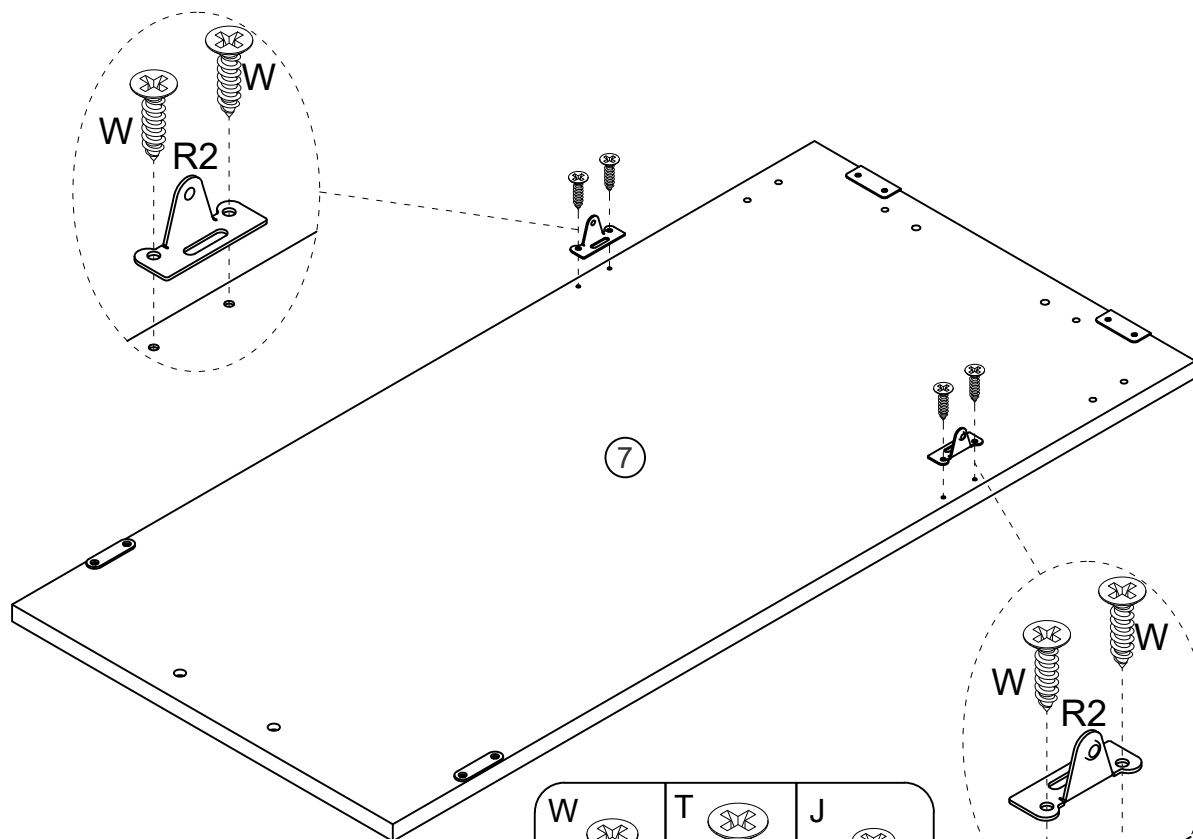
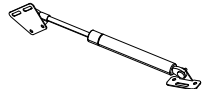
Ø6xØ3x16mm



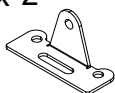
Ø7xØ3.5x14mm



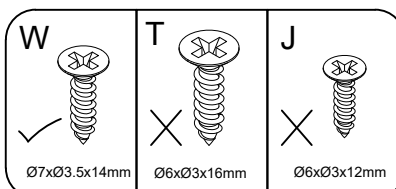
R x 2

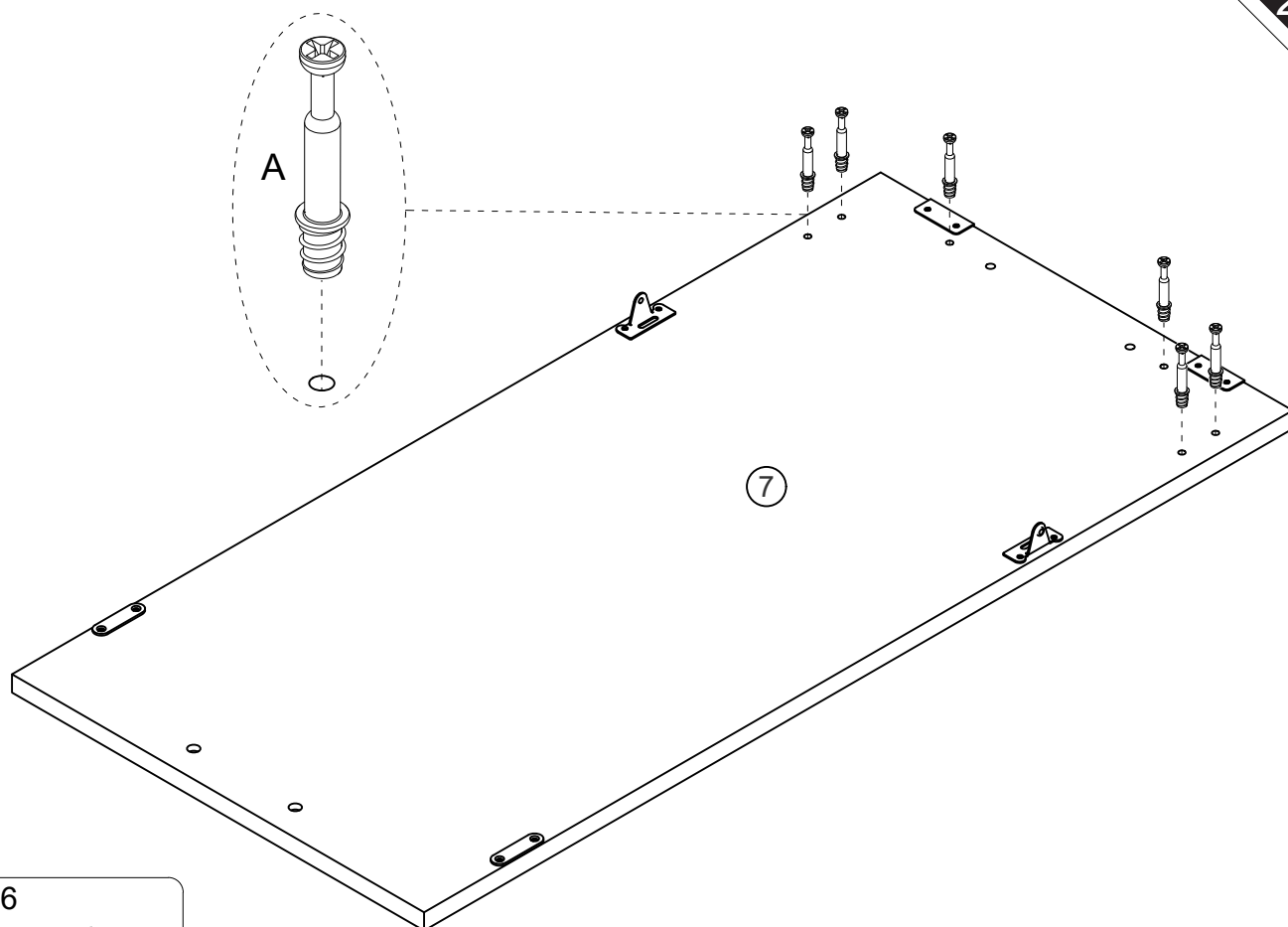


R2x 2

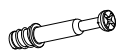


W x 4

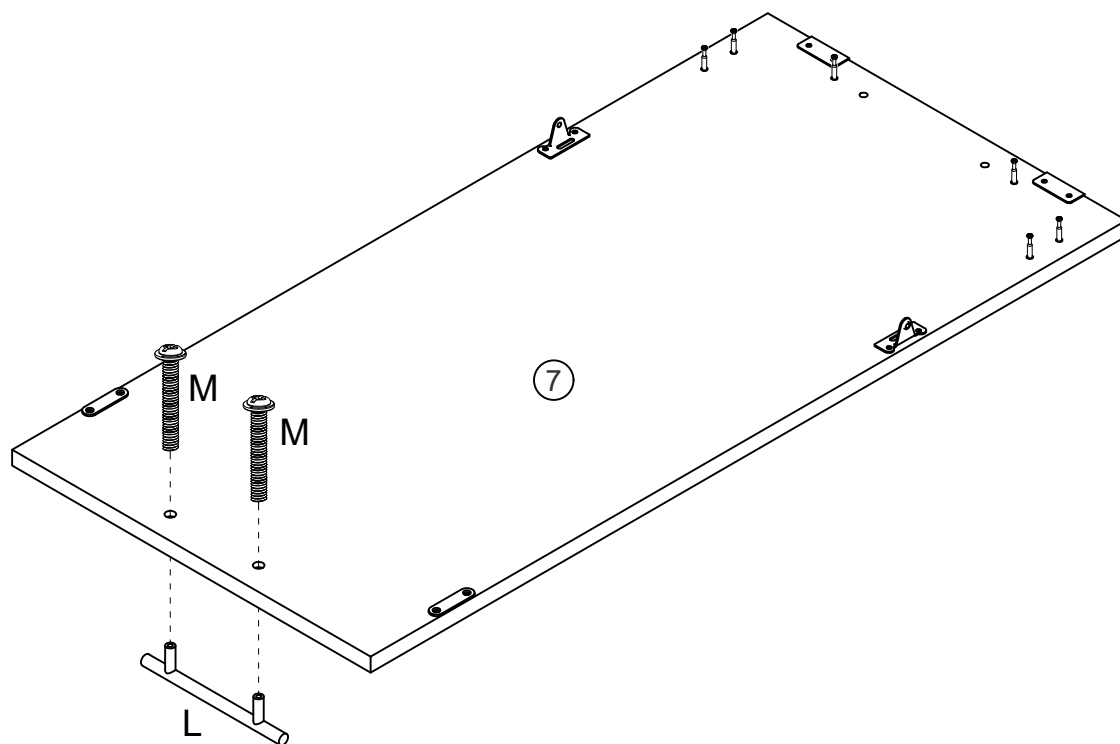




A x 6



Ø6x35mm



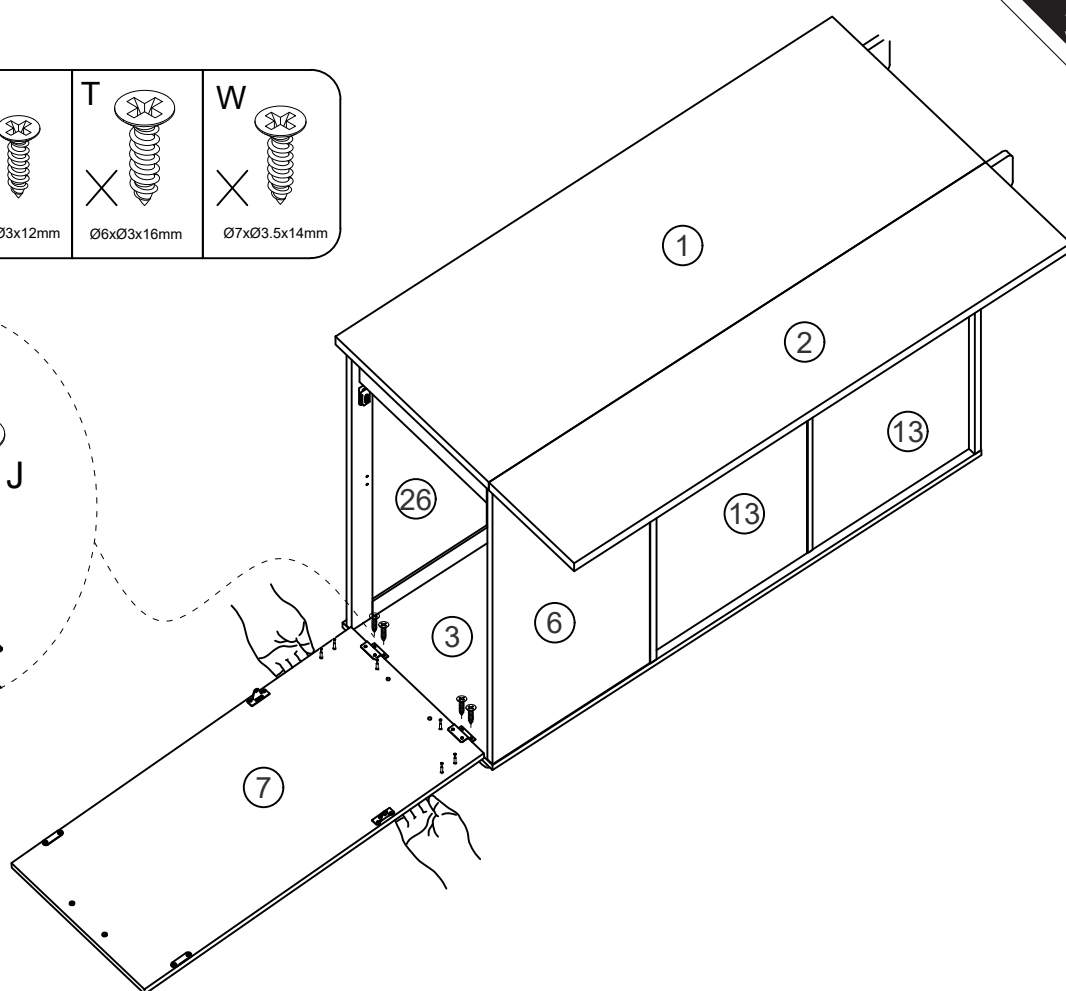
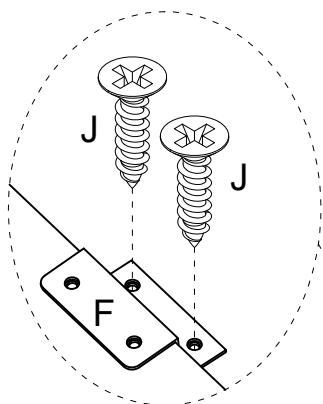
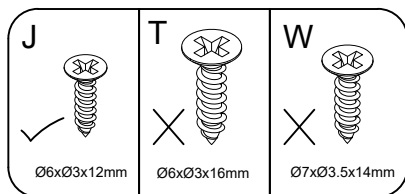
L x 1



M x 2



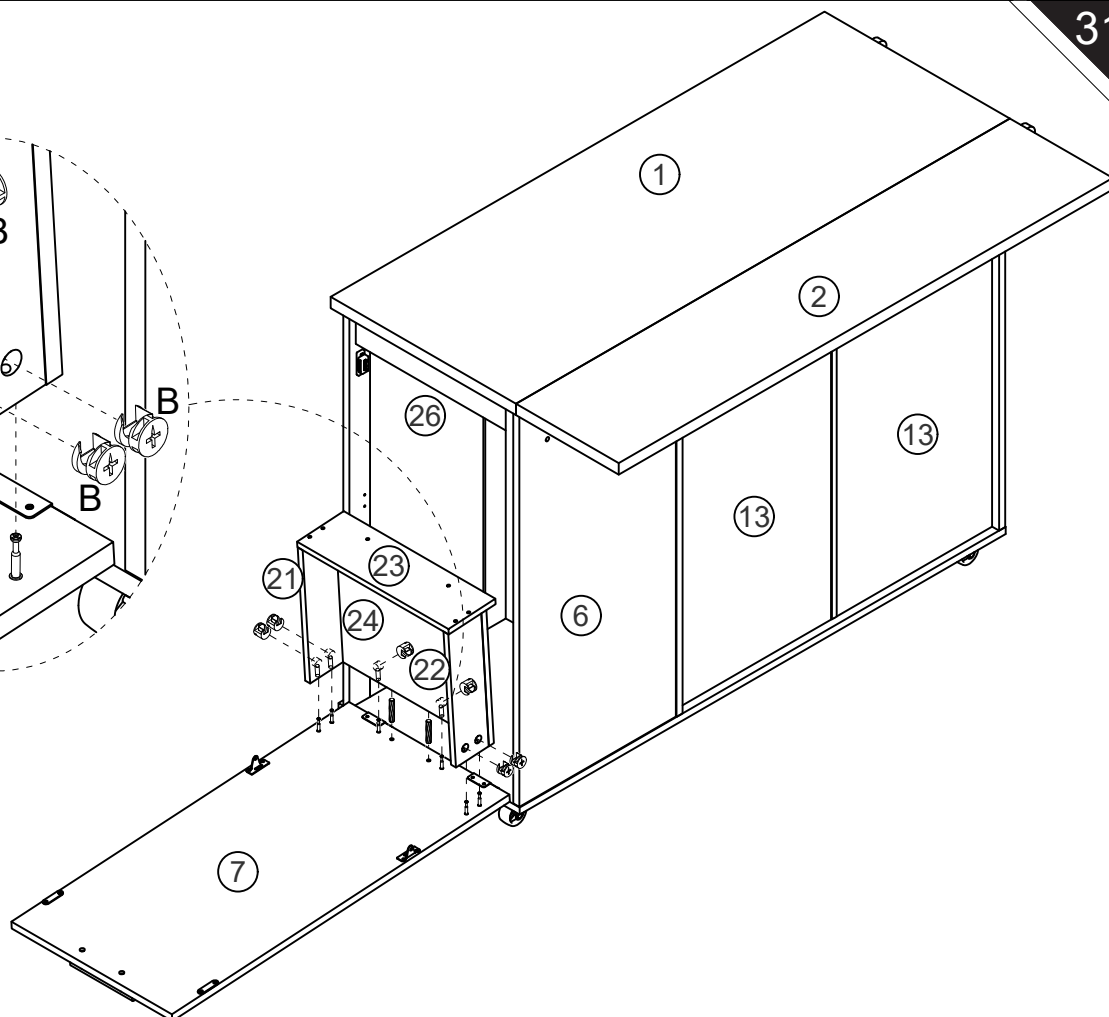
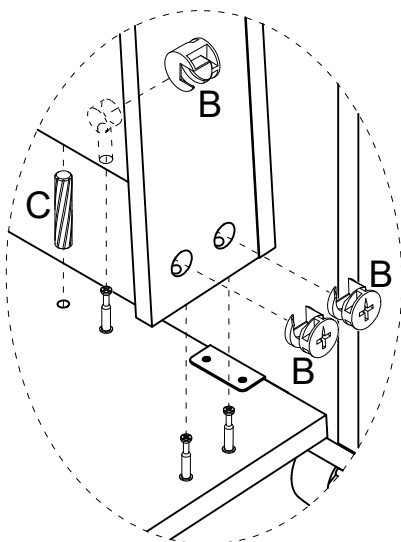
M4x18mm



J x 4



Ø6xØ3x12mm



B x 6



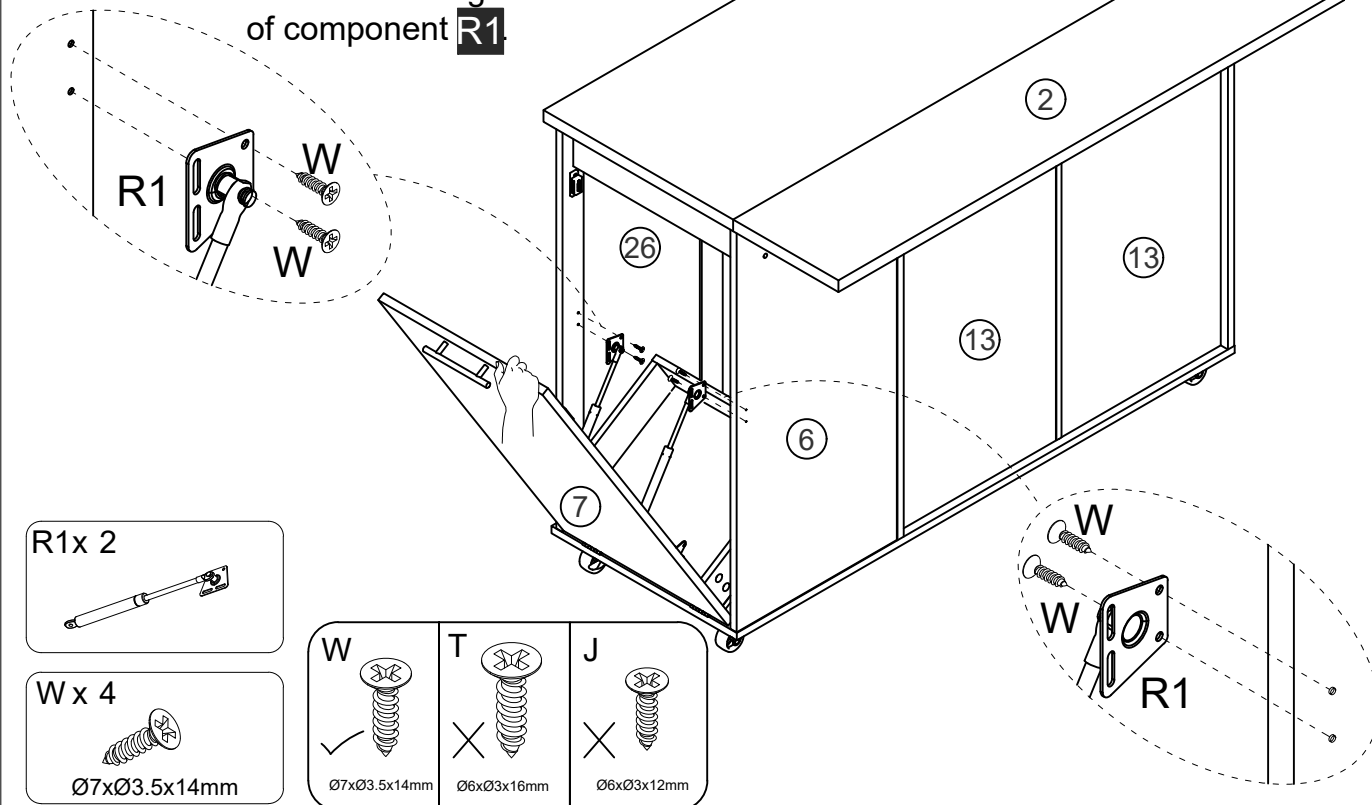
Ø15x10mm

C x 2

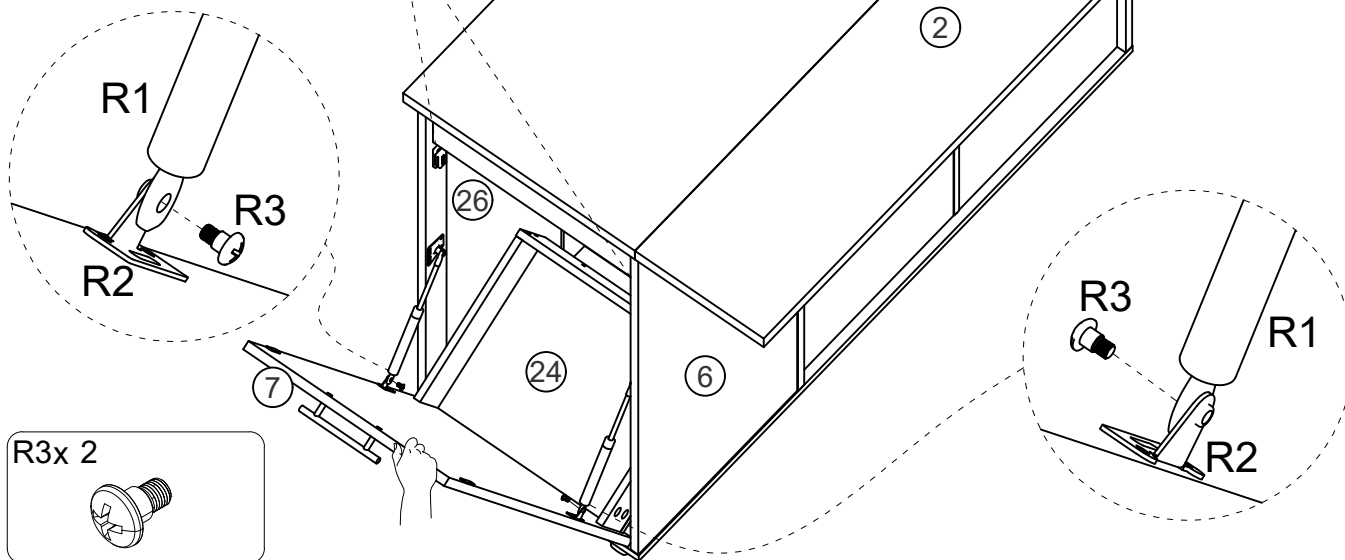
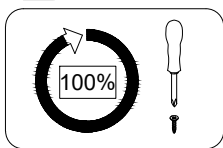


Ø6x30mm

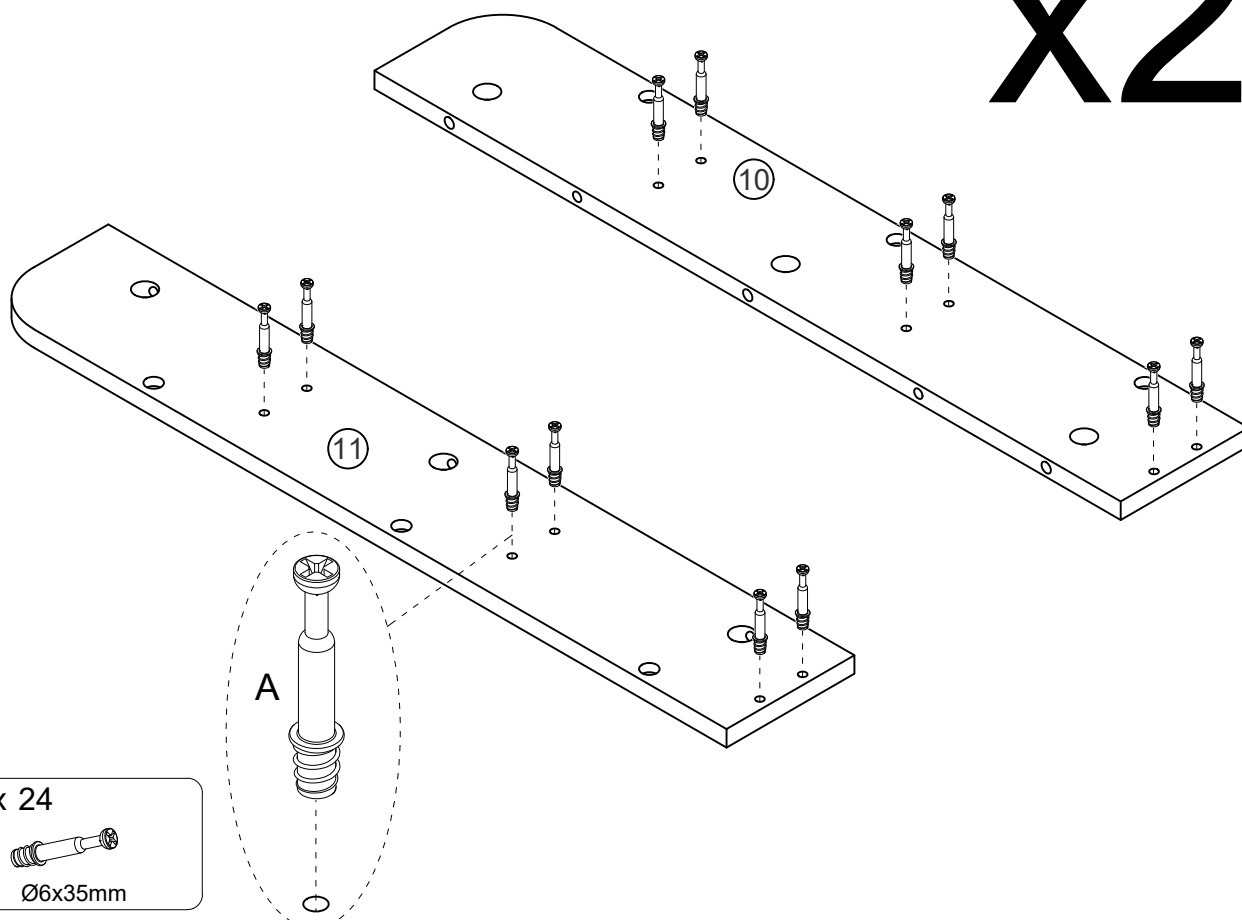
During the installation process, the tipping door should be tilted at an appropriate angle to prevent the internal components of the tipping door from obstructing the installation of component **R1**.



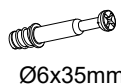
Mounting door panel
Then adjust the position
of the suction door
The door is flat
Before, the last lock
The screws on the door
Suck **K** to 100%



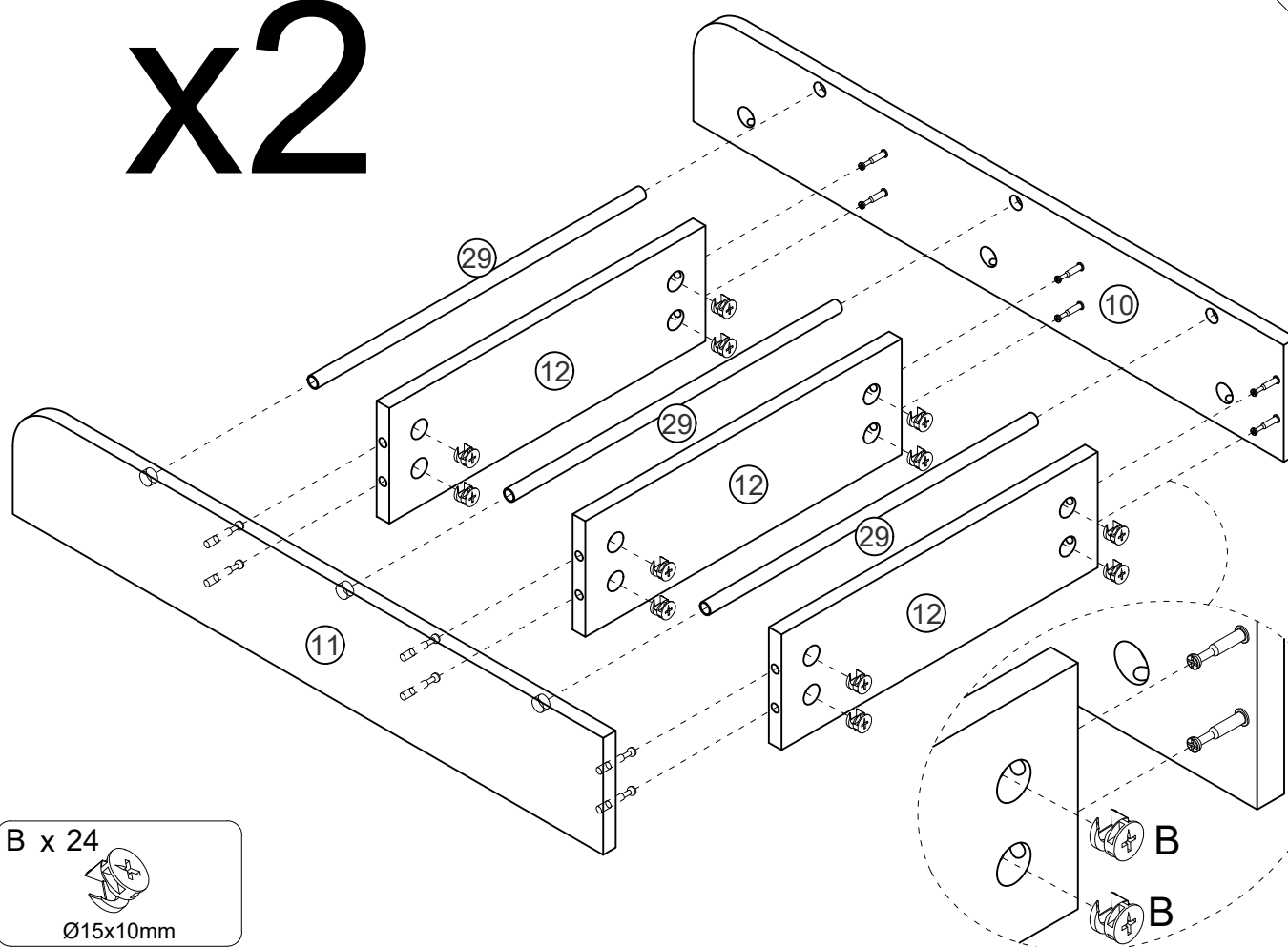
x2



A x 24



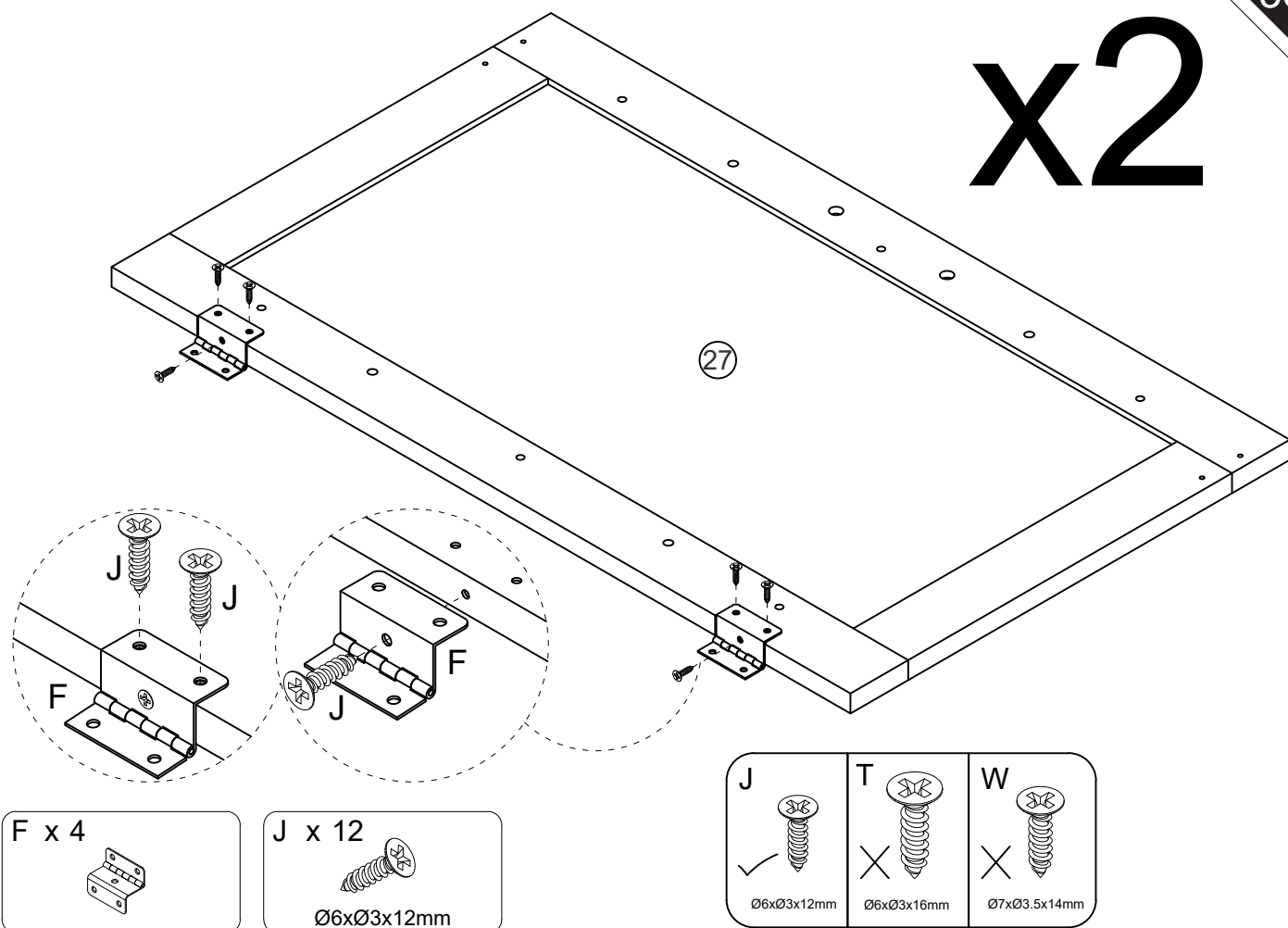
x2



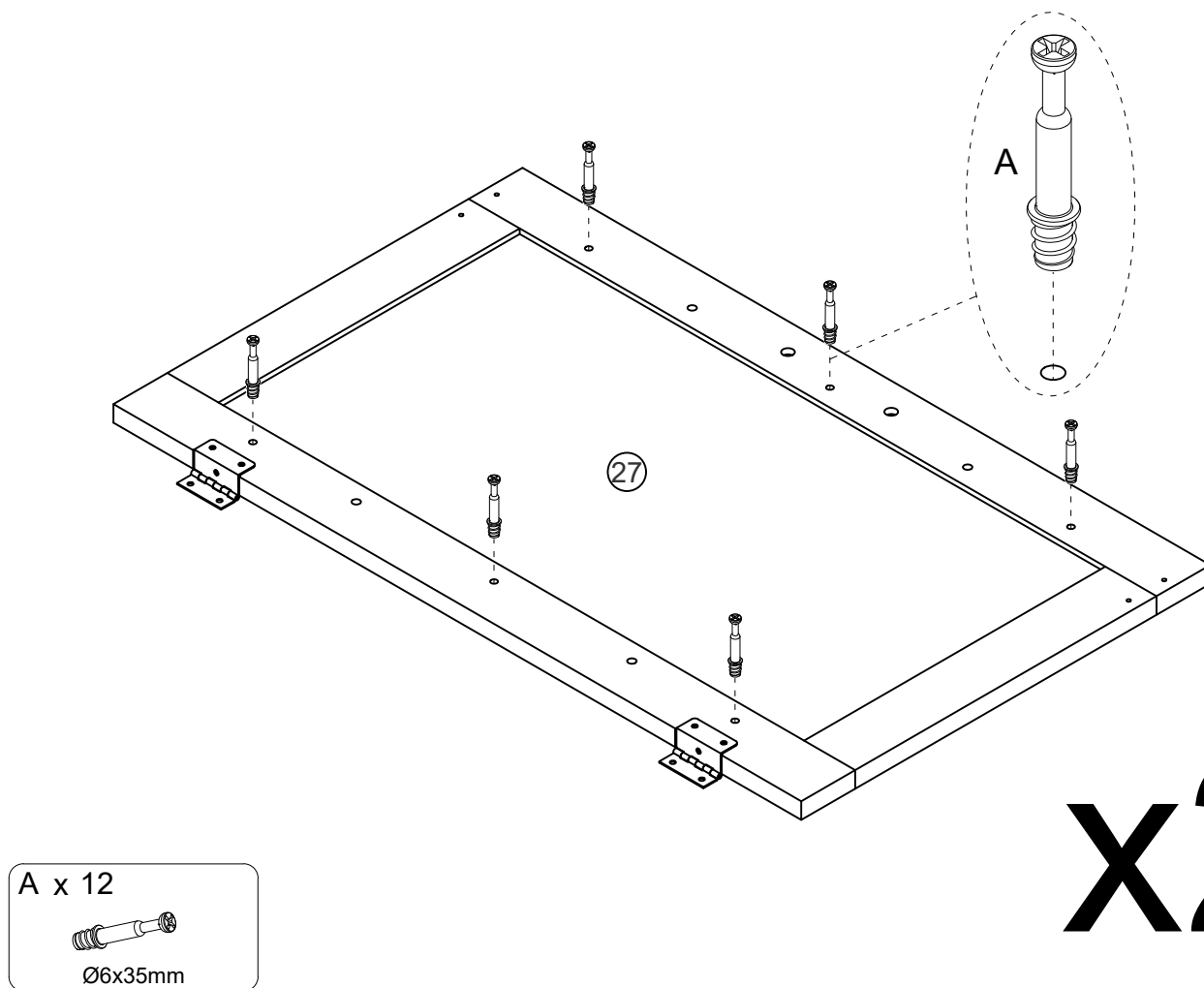
B x 24

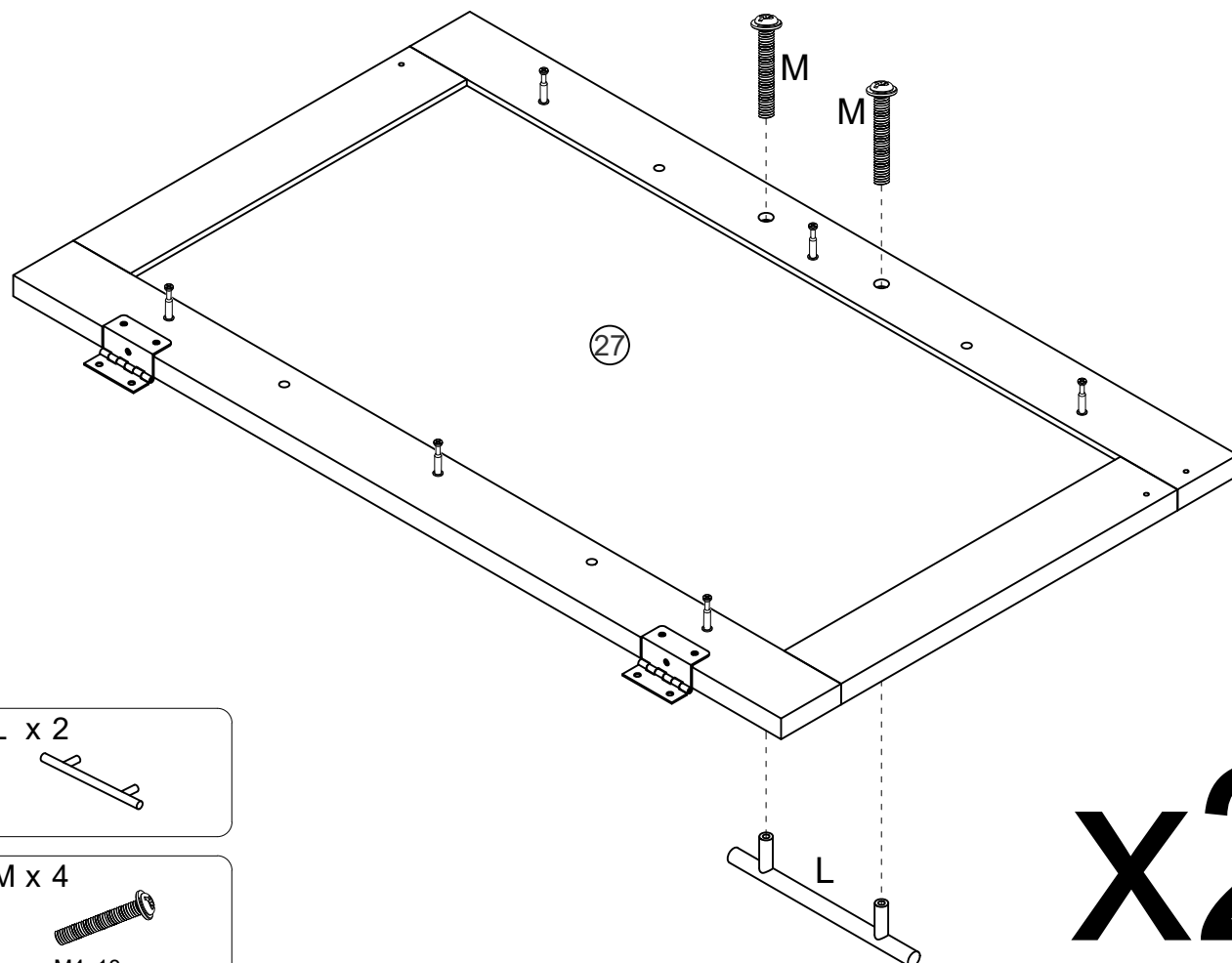


x2



x2





L x 2



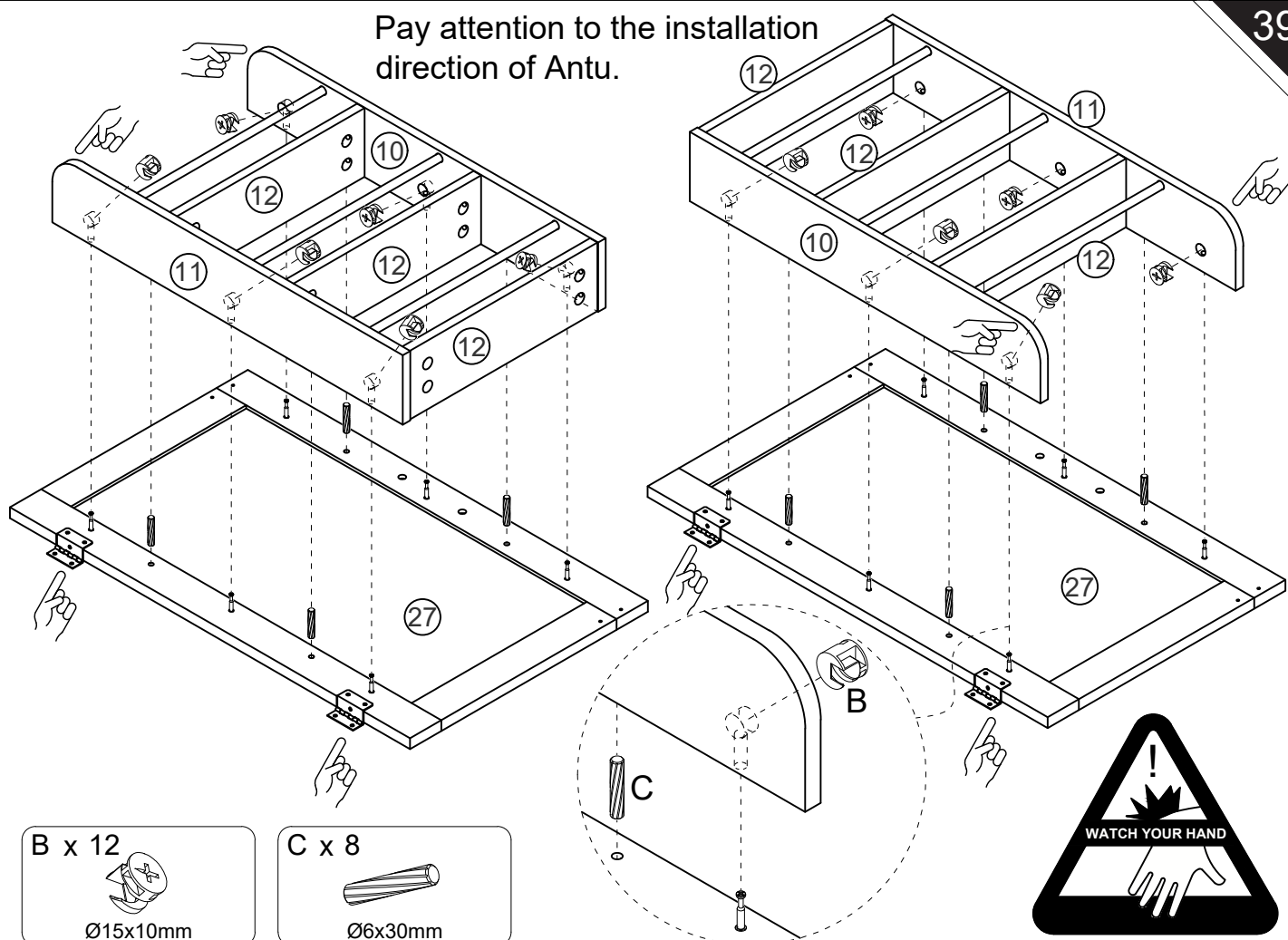
M x 4



M4x18mm

x2

Pay attention to the installation direction of Antu.



B x 12



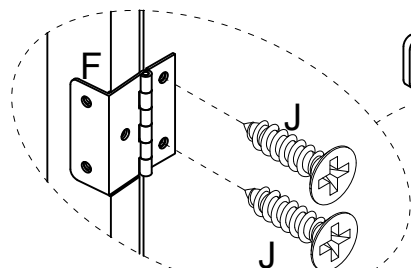
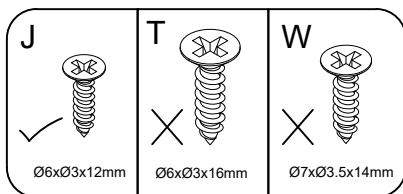
Ø15x10mm

C x 8



Ø6x30mm

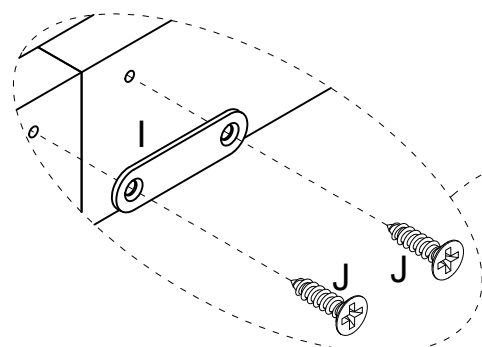
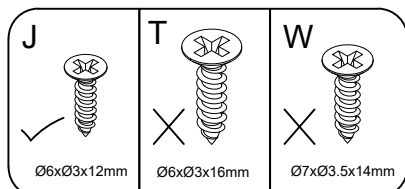
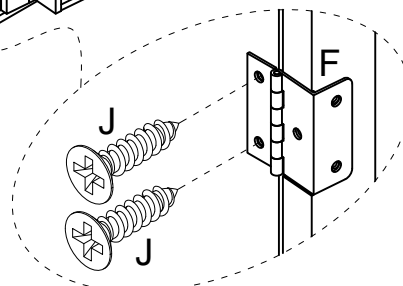
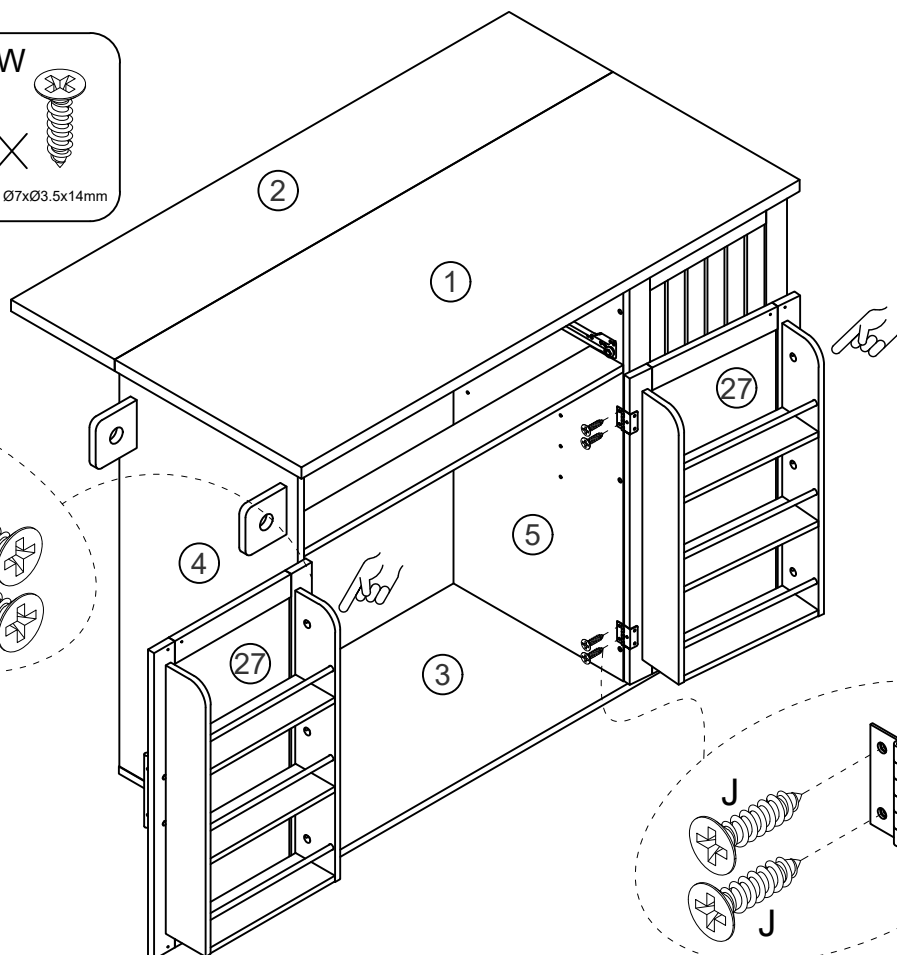




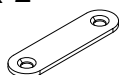
J x 8



Ø6xØ3x12mm



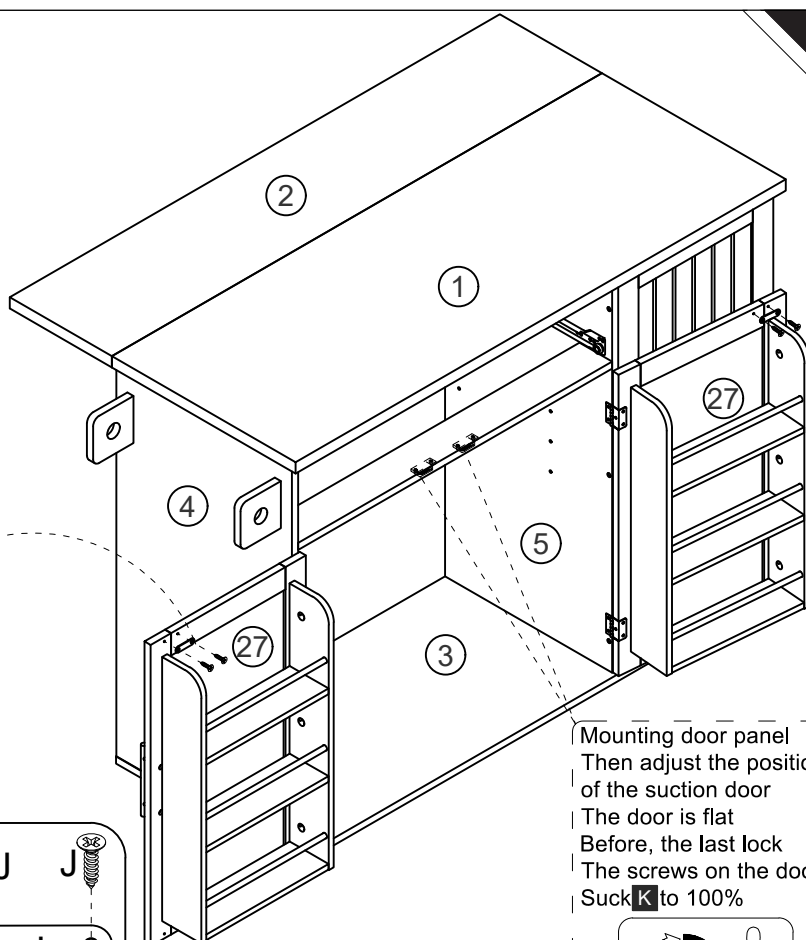
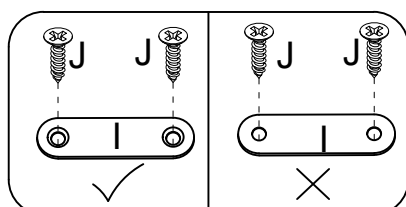
I x 2



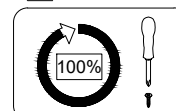
J x 4

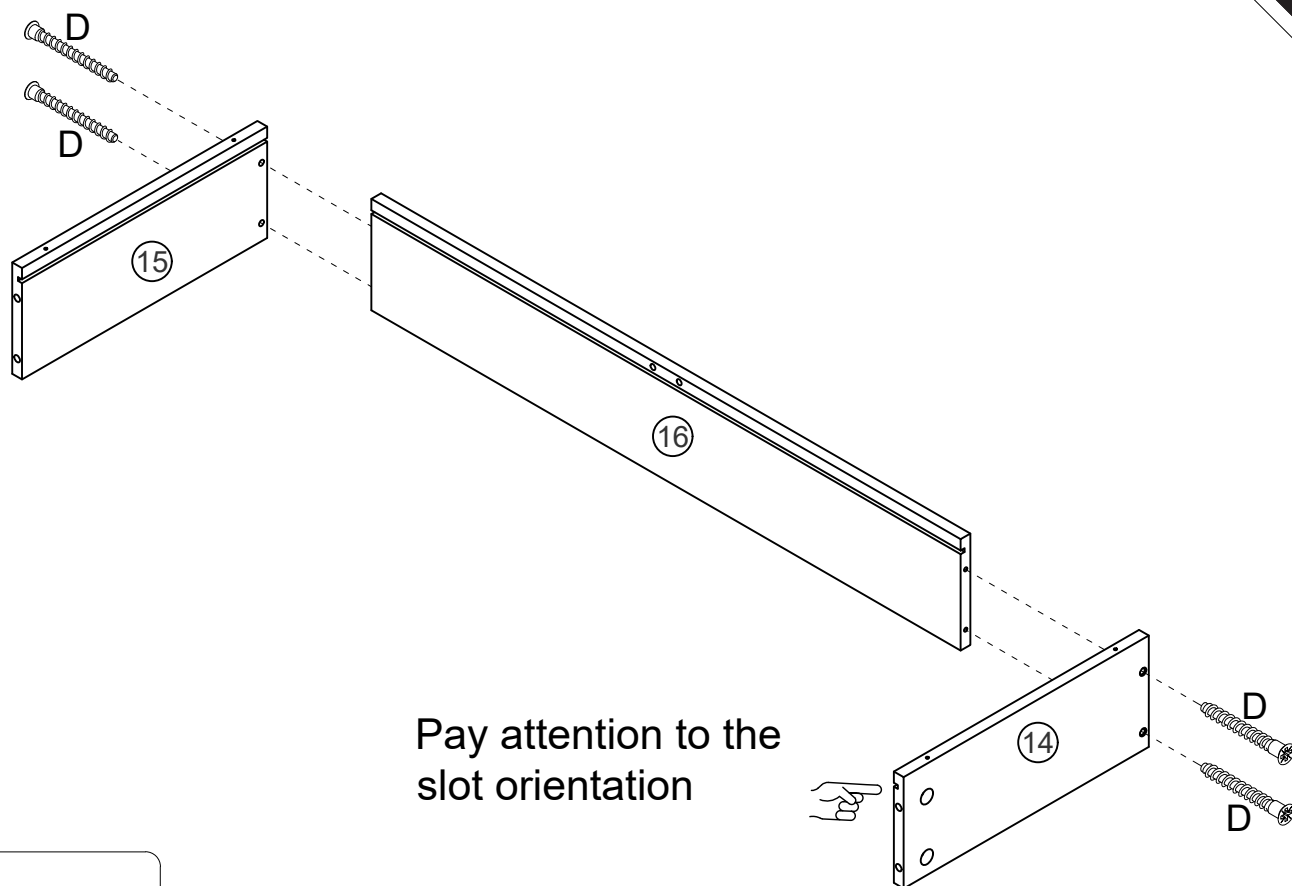
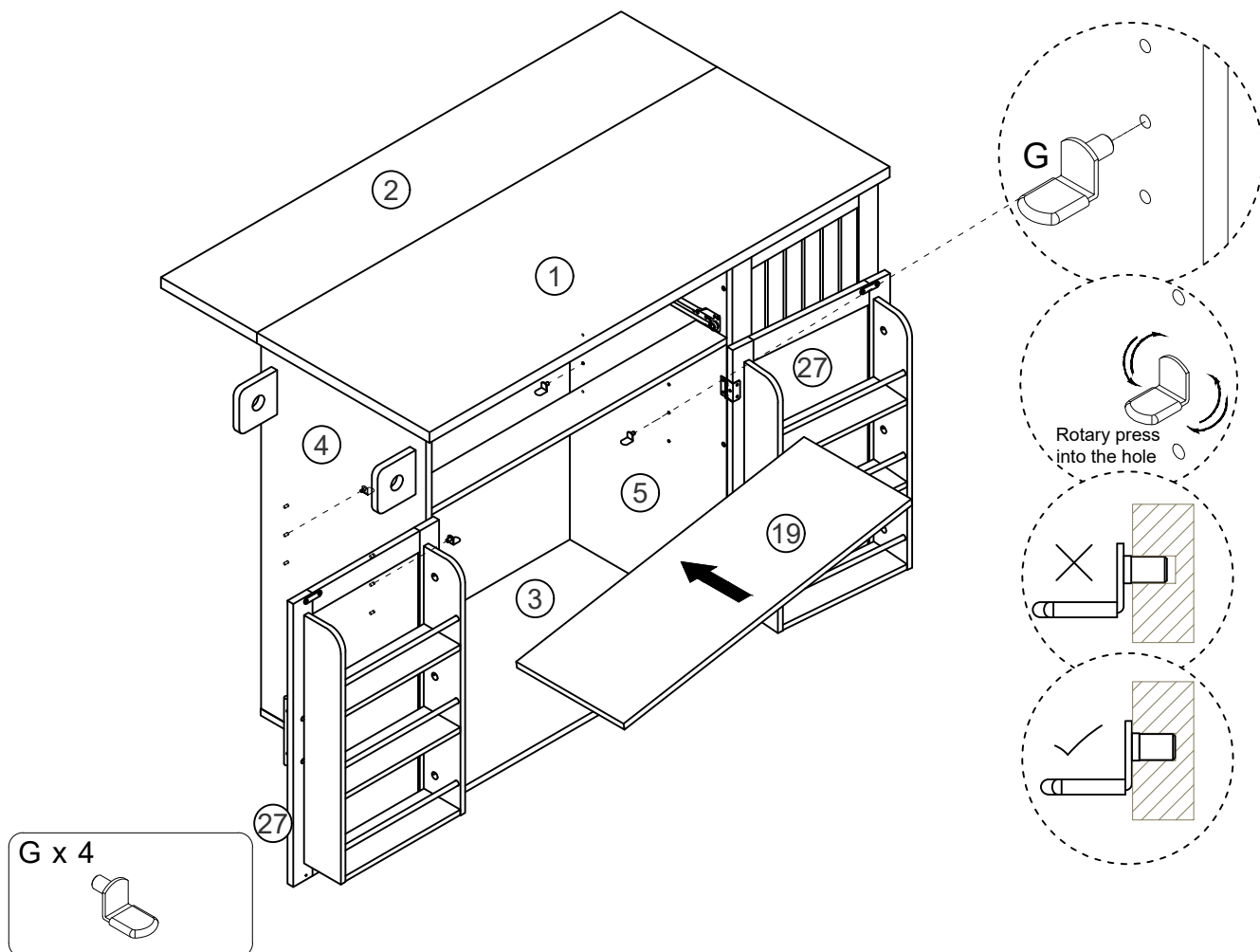


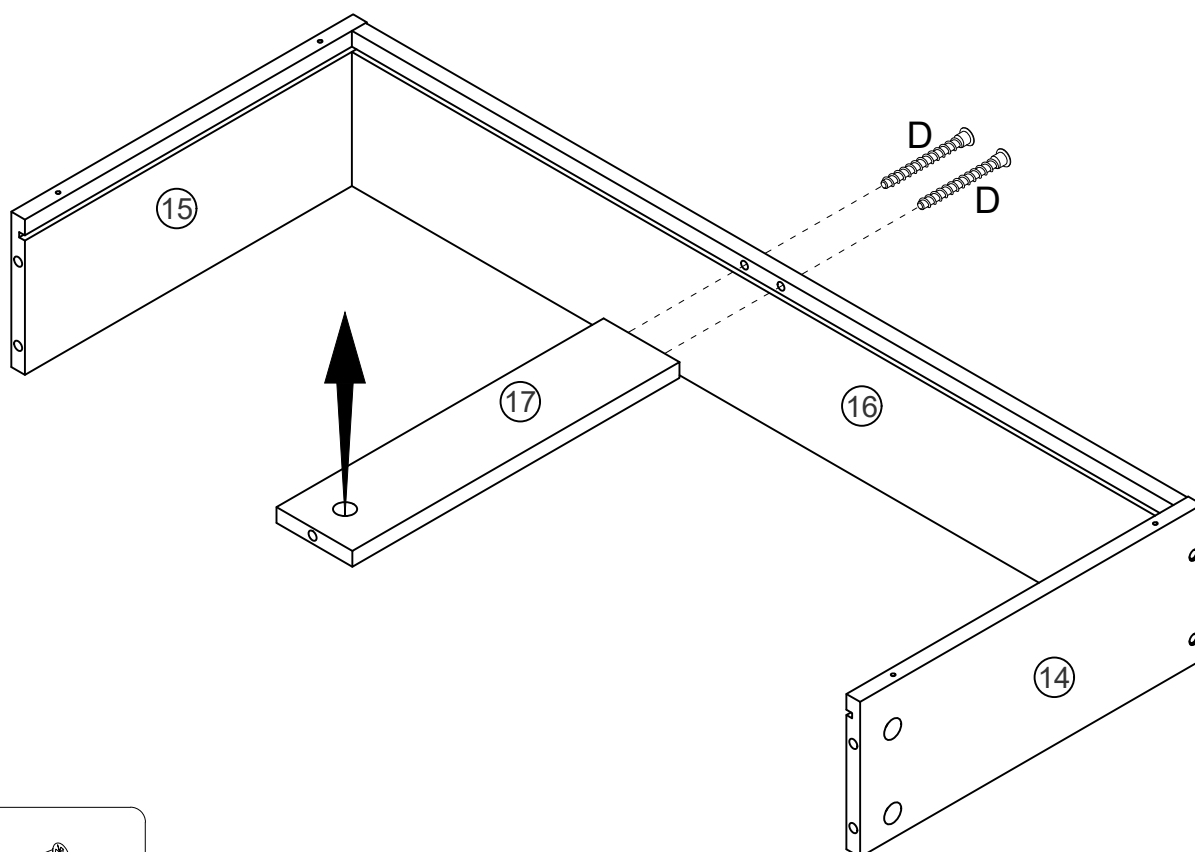
Ø6xØ3x12mm



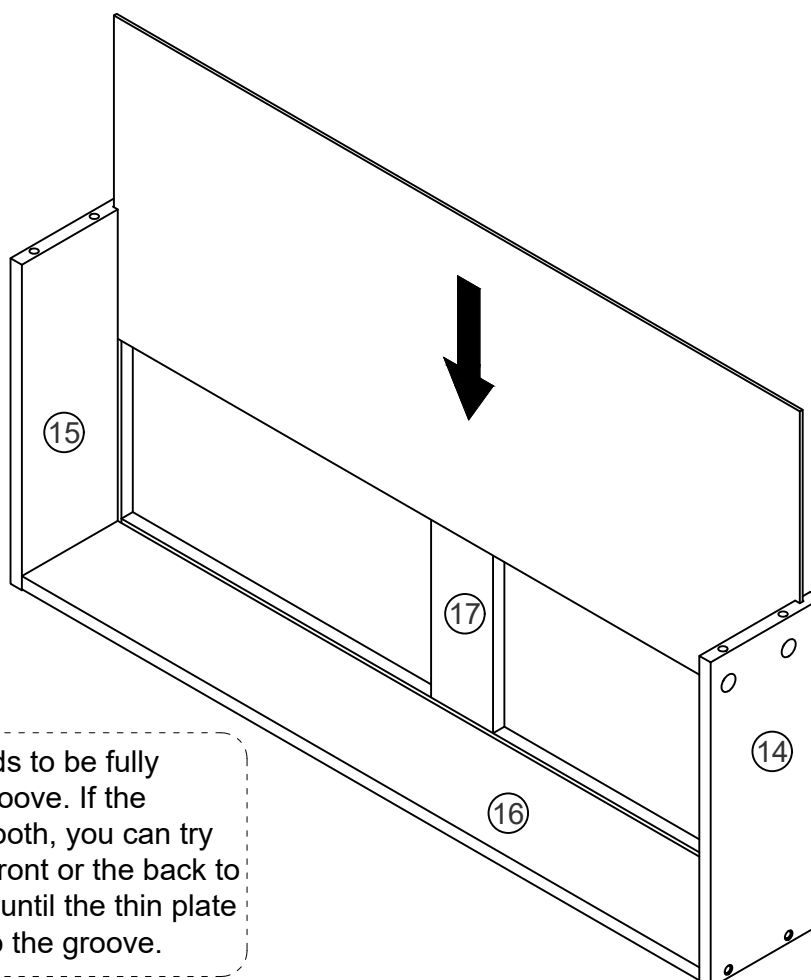
Mounting door panel
Then adjust the position
of the suction door
The door is flat
Before, the last lock
The screws on the door
Suck **K** to 100%







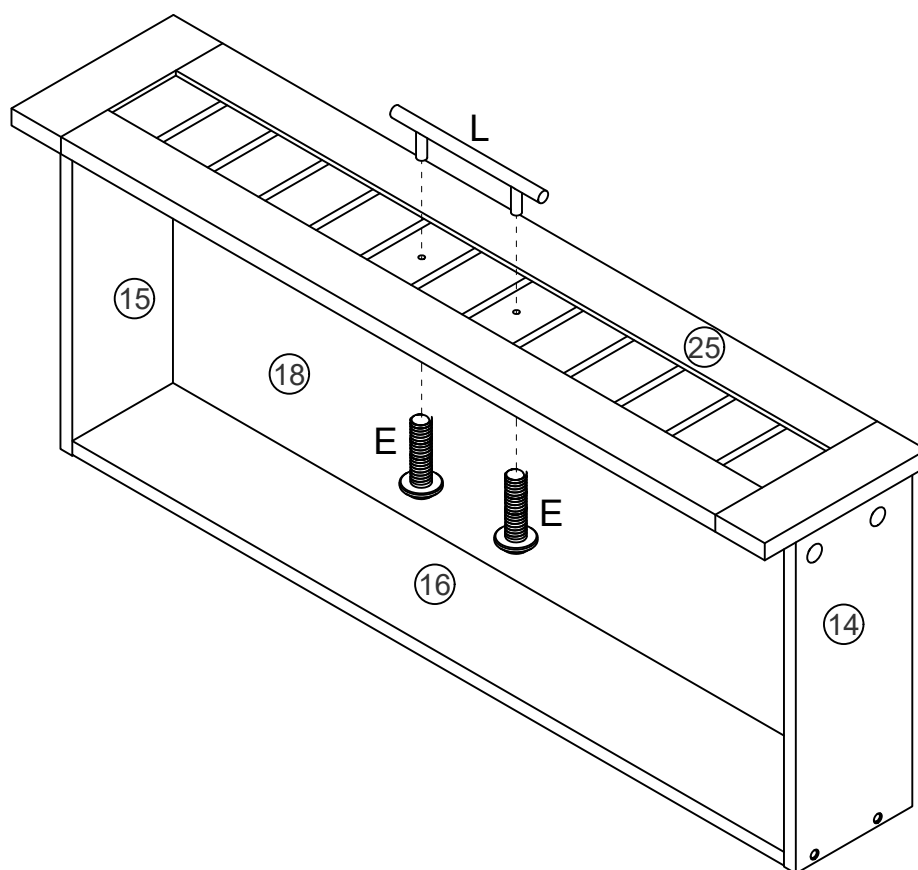
D x 2



The thin plate needs to be fully inserted into the groove. If the insertion is not smooth, you can try pressing from the front or the back to make adjustments until the thin plate is fully inserted into the groove.

 Ø6x35mm

3  Ø15x10mm



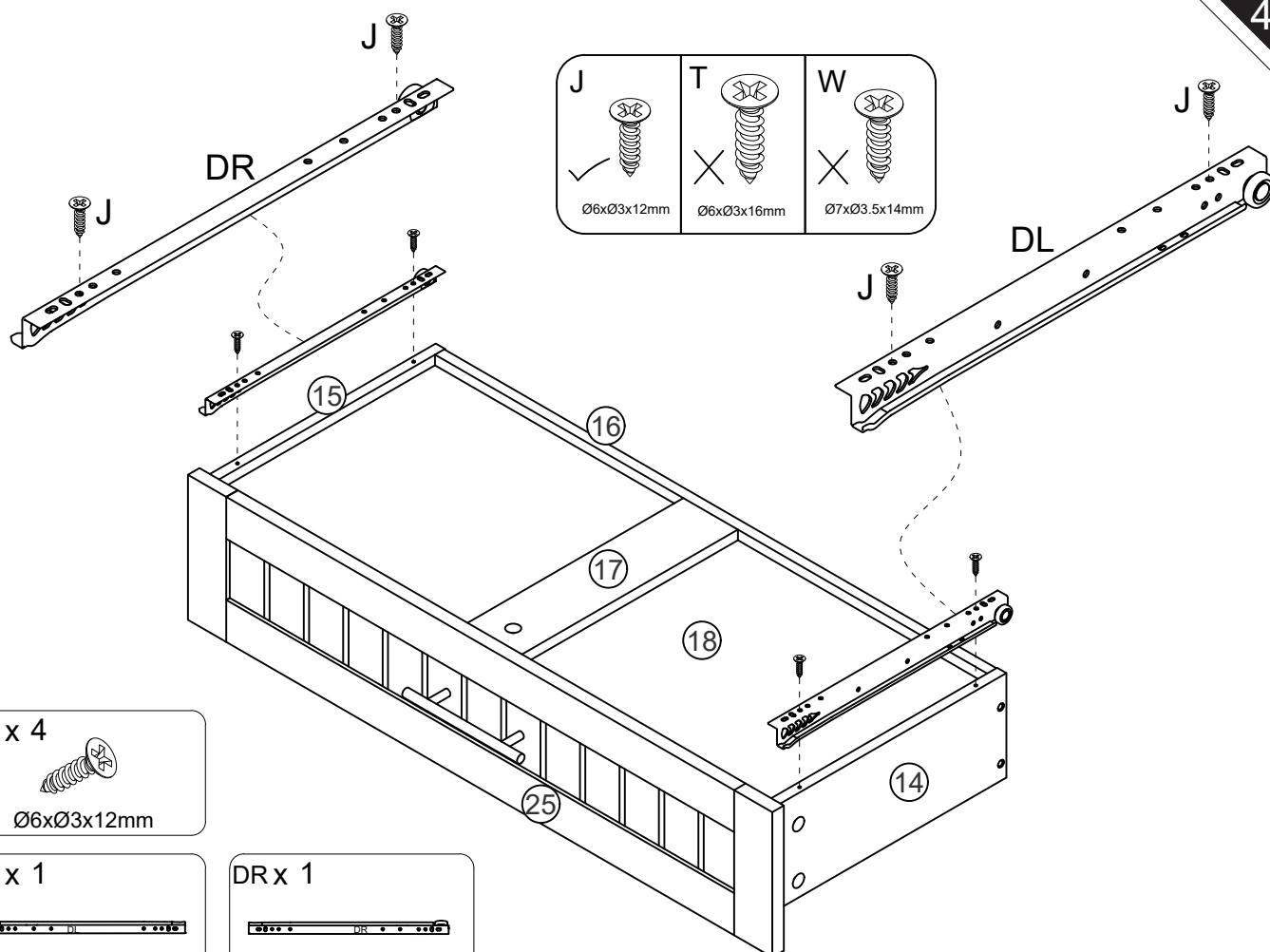
L x 1



E x 2



M4x12mm



J x 4



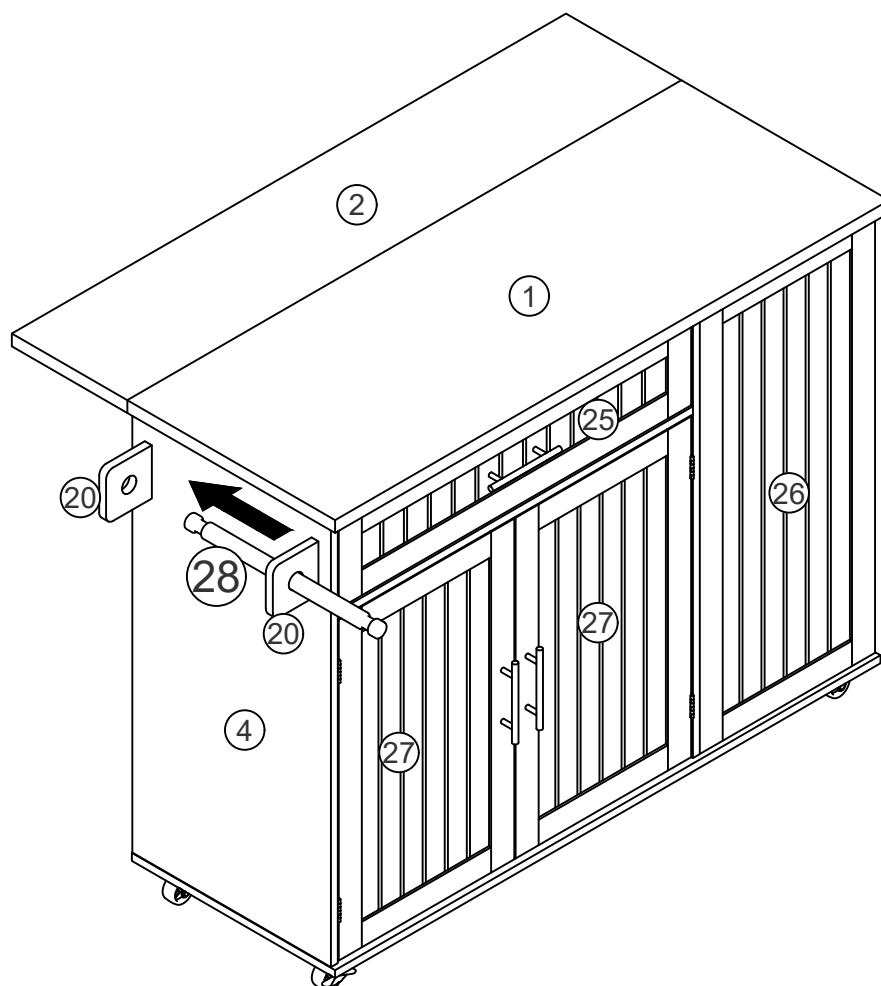
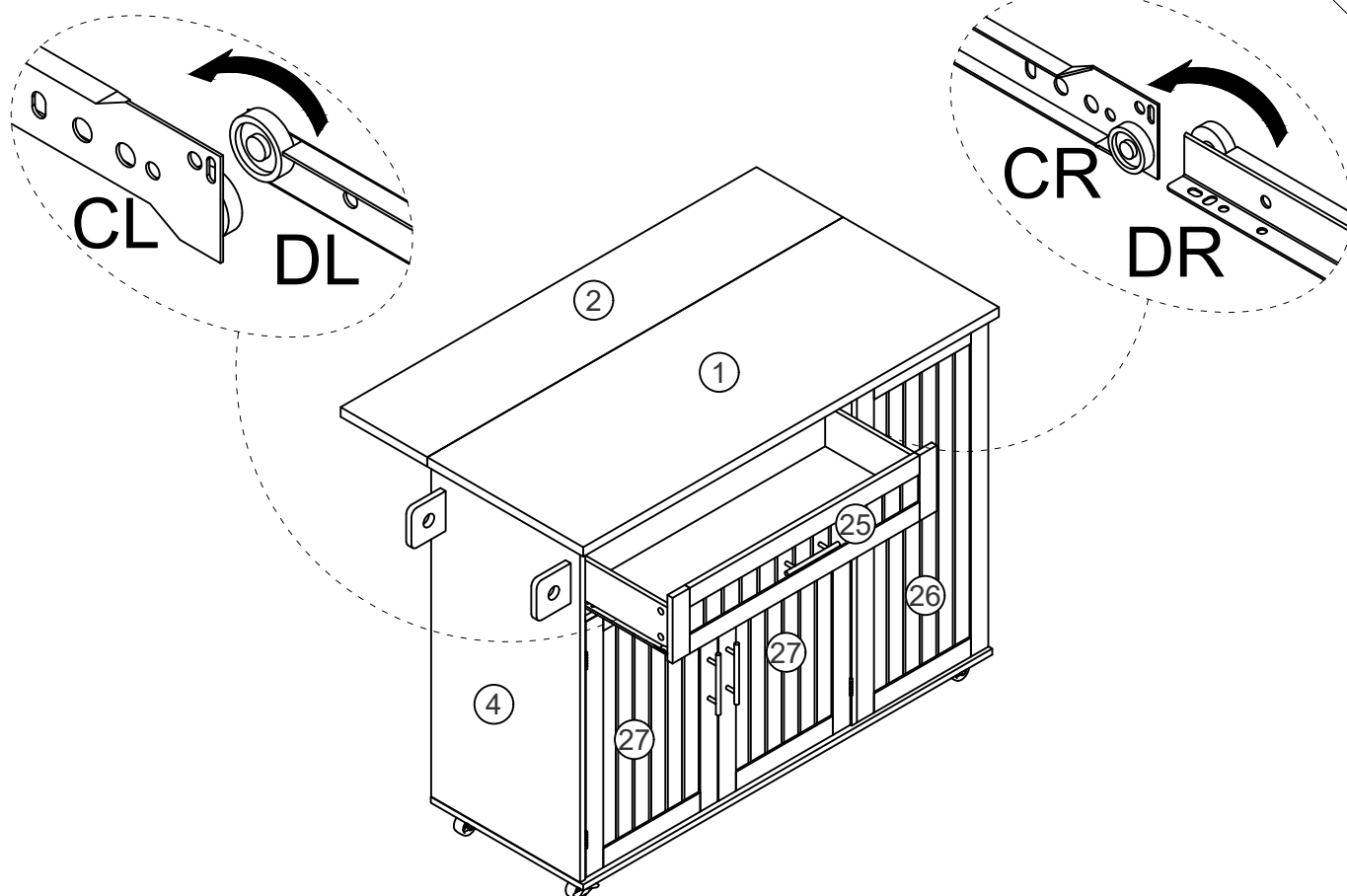
Ø6xØ3x12mm

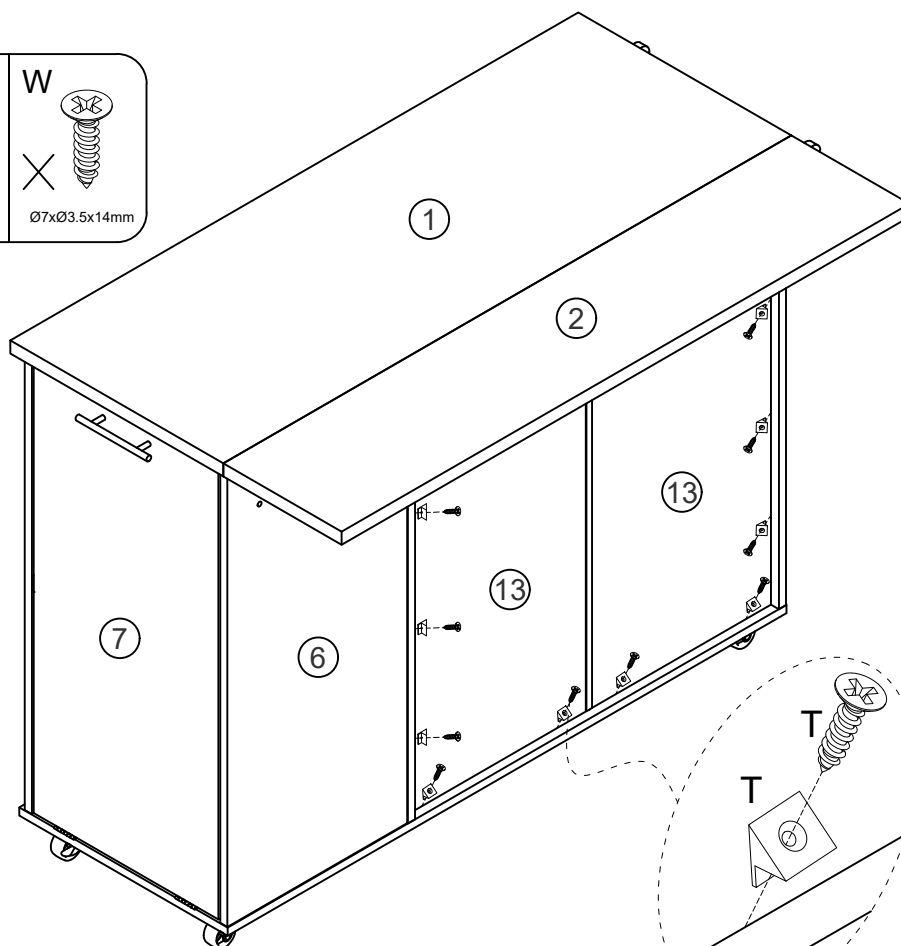
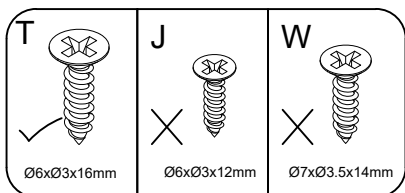
DL x 1



DR x 1



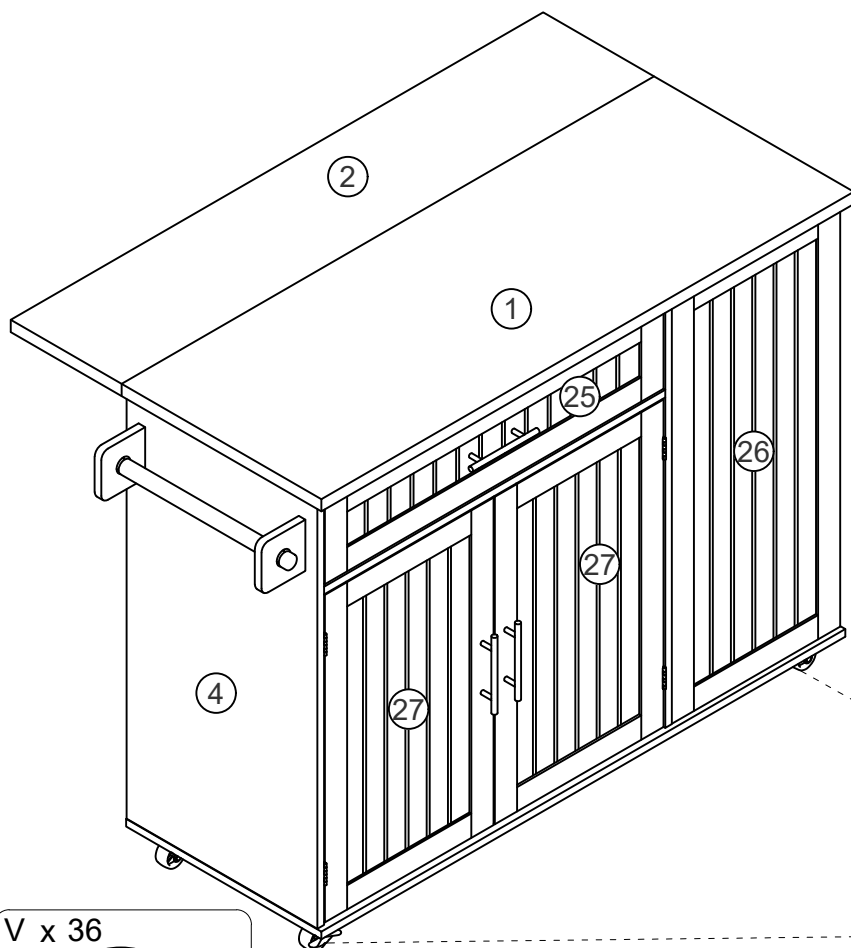




T x 10



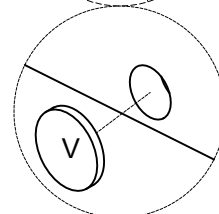
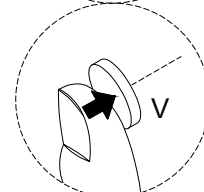
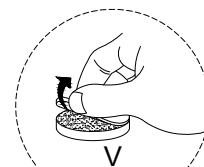
Ø6xØ3x16mm



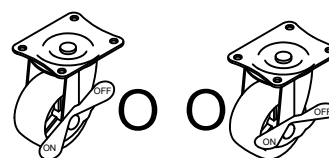
V x 36



Ø20



Exposed holes can be attached with stickers **V**



OFF

ON

The table can be moved or fixed by adjusting component J's brake system.